

२१

R  
870  
SAT-S



# संस्कृत-पाठ-माला

भाग २१ वाँ

लेखक

पं. डॉ. श्रीपाद दामोदर सातवलेकर

साहित्य-वाचस्पति, गीतालंकार



प्राची (प्रि. प्रकाशक)

# निरुक्ति

वेदमंत्रोंका मनन करनेके समय वैदिक शब्दोंकी निरुक्ति जाननेकी आवश्यकता होती है। यह निरुक्तिका विषय अब इसके आगे बताना है। यदि पाठक इन स्थानोंमें दिये हुए नियम और उदाहरण मननपूर्वक पढ़ेंगे तो उनको वैदिक शब्दोंकी निरुक्तिका उत्तम ज्ञान हो सकता है। इसलिये आशा है कि पाठक इस सुगम पाठविधिसे लाभ उठावेंगे।

लेखक

श्रीपाद दामोदर सातवलेकर

---

पंचम आवृत्ति

संवत् २०२८, शक १८९३, सन् १९७१

०

प्रकाशक और मुद्रक—

वसन्त श्रीपाद सातवलेकर,

भारत-मुद्रणालय, स्वाध्याय मंडल,

पोस्ट— 'स्वाध्याय मंडल ( पारडी )'

पारडी [ जि. बलसाड ]





R870,SAT-S



1971H

# संस्कृत-पाठ-माला

भाग २१ वाँ

पाठ - १

शब्दोंकी निरुक्ति ।

वैदिक पदोंकी निरुक्ति करनेके किये वह पद किस धातुसे बना है यह जाननेकी आवश्यकता है । धातुके अक्षरोंकी समानता पदमें देखनेसे प्रायः पता लग सकता है कि यह शब्द इस धातुसे बना है । जैसा- 'गौ' शब्द लीजिये । इसमें 'ग' अक्षर है और वह 'गम्' धातुमें है, इसलिये अनुमान हो सकता है कि यह पद 'गम्' धातुसे हुआ है । दूसरा गति अर्थवाला 'गा' धातु भी इसमें हो सकता है ।

— इसलिये 'गच्छति इति गौः' ऐसा गोपदका निर्वचन करते हैं । 'जो गतिमान् है' यह इसका अर्थ है, इस पदके अर्थ गाय, वाणी, भूमि, सूर्य-किरणें, सूर्य, चन्द्र, इंद्रियाँ आदि अनेक वेदमें आते हैं, सबमें भिन्न भिन्न प्रकारकी गति होती है । उदाहरण देखिये—

×



( ४ )

आयं गौः पृश्निरक्रमीत् । ( ऋग्वेद १०।१८१।१ )

‘ ( आयं ) यह ( गौः ) भूमि ( पृश्निः ) अंतरिक्षमें ( अक्रमीत् ) जाती है ।’  
इस मंत्रमें ‘गौः’ शब्द पृथ्वीवाचक है और वह पृथ्वीकी गतिका सूचक है। तत्पर्य-

मया गावो गोपतिना सचध्वमयं वो गोष्ठ

इह पोषयिष्णुः ॥

( ऋग्वेद ३।१४।६ )

‘ हे ( गावः ) गौवो ! ( मया गोपतिना ) मुख गोपालके साथ ( सचध्वं ) मिलकर रहो, ( इह अयं ) यहां यह ( पोषयिष्णुः ) पालन करनेवाली ( वः गोष्ठः ) तुम्हारी गोशाला है ।’ यहां गौ शब्द ( अर्थात् गावः शब्द ) गाय का वाचक है, परंतु अलंकारसे इन्द्रियवाचक भी होना संभव है।

इस प्रकार अन्यान्य अर्थोंके उदाहरण वेदमें अनेक मिल सकते हैं।

वेदमें कर्हवार ‘अंशके लिये पूर्णका प्रयोग’ किया जाता है। अर्थात् ‘गौ’ शब्दका प्रयोग गौसे उत्पन्न होनेवाले किसी भी पदार्थके लिये होता है। यह विषय बड़ा गहन है तथापि संक्षेपसे यहां देखिए—

‘गौ’ शब्द ‘गायके दूध’ के लिये निम्नलिखित मंत्रमें है, देखिये—

गोभिः श्रीणीत मत्सरम् ॥

( ऋ. ९।४६।४ )

‘ ( गोभिः ) गायके दूधके साथ ( श्रीणीत ) पकाओ ( मत्सरं ) सोमरस को ।’ अर्थात् गायका दूध लेकर उसमें सोमरस डालो और दोनोंको साथ साथ पकाओ।

इसी मंत्रमें ‘मत्सर’ शब्द सोमरसका है, मत्सरका दुसरा अर्थ लोभ है, वह यहां अभीष्ट नहीं है। मत्सर शब्द ‘मद्’ ( द्रवित होना ) इस धातुसे बनता है।

उक्त प्रकार ‘गौ’ शब्द, ‘गायका’ दूध, दही, मक्खन, घी, चर्म, चर्मसे बनी रसियाँ आदिके लिये प्रयुक्त होता है, क्योंकि ये सब पदार्थ गौसे, बनते हैं। देखिये इसके उदाहरण—



( ५ )

अंशुं दुहन्तो अध्यासते गवि । ( ऋग्वेद १०।९४।९ )

‘ ( अंशुं ) सोमका ( दुहन्तः ) रस निचोडनेवाले ( गवि ) चर्मपर ( अध्यासते ) बैठते हैं । ’ यहाँ ‘ गो ’ शब्दका अर्थ गोचर्म अथवा चर्म है । तथा और देखिये—

गोभिः सन्नद्धो असि वीळयस्व । ( ऋग्वेद ६।४७।२६ )

‘ ( गोभिः ) गोचर्मको रसियोंसे ( सन्नद्धः ) बंधा हुआ तू रथ है इससे ( वीळयस्व ) तू टूट बन । ’ यहाँ गो शब्दका अर्थ चर्मसे बनी हुई रसी है ।

इसी प्रकार गो शब्दके अनेक अर्थ वेदमें होते हैं । गायसे जितने भी प्रचार्य बनते हैं, उन सबका वाचक एक ‘ गो ’ शब्द है । धनुष्यकी डोरी चर्मकी तैतसे बनती है, इसलिये इसका नाम भी ‘ गो ’ है । इस प्रकार अनुसंधानसे जानना चाहिये ।

## दो धातुसे बने शब्द

कई शब्द एक धातुसे बनते हैं, उसी प्रकार कई शब्द दो अथवा अधिक धातुओंसे भी बनते हैं अथवा वैसे सिद्ध किये जा सकते हैं, देखिये—  
‘ हिरण्य ’ शब्द है, इसमें दो भागोंकी कल्पना हो सकती है । ‘ हिर्+रण्य ’ इसमें ‘ रण्य ’ पद ‘ रमणीय ’ पदका संक्षिप्त रूप होगा, देखिये—

रमणीय, रम्णीय रम्प्य, रण्य इस ढंगसे यह ‘ रण्य ’ पद रमणीय पदका संक्षिप्त रूप स्पष्ट प्रतीत होता है, इसलिये यह ‘ रम् ’ धातुसे सिद्ध हुआ मानना योग्य है ।

‘ हि ’ अथवा ‘ हिर् ’ पद ‘ हृ ’ धातुसे होना संभवनीय है । हृष्य शब्दका भाषामें ‘ हिर्दय ’ भी कई लोग कहते हैं उसमेंसे ‘ दय ’



( ६ )

हटाया जाय तो 'हिर' शेष रह जाता है। यह 'हिर-रण्य = हिरण्य' शब्द इस प्रकार बना है। हृदयके लिये जो रमणीय लगता है वह हिरण्य है यह धनका नाम है। धन, दौलत, संपत्ति आदि हर एक मनुष्यके हृदयको रमणीय लगते हैं, इसलिये धनका यह नाम है।

'ह' धातुका अर्थ हरण करना भी है, एक स्थानसे हरण करके जो दूसरे स्थानपर लिया जा सकता है वह हिरण्य होता है। धन एकके पाससे दूसरेके पास जाता रहता है इसलिये धनको हिरण्य कहते हैं, इसका उदाहरण देखिये—

हिरण्यपाणिभूतये सवितारमुपह्वये ॥ ( ऋ० १।२१।५ )

' ( हिरण्य-पाणि ) सुवर्णके समान चमकदार हाथोंसे अर्थात् किरणोंसे युक्त ( सवितारं ) सूर्यकी अपनी ( ऊतये ) रक्षा होनेके लिये ( उपह्वये ) प्रार्थना करते हैं। ' यहां ' हिरण्य ' शब्द धनरूपी सुवर्णके समान चमकदार इस अर्थमें प्रयुक्त है। इस प्रकार पाठक शब्दोंकी व्युत्पत्ति जानें।





( ७ )

## पाठ - २

इस पाठमें निम्नलिखित मंत्रोंका अध्ययन कीजिये—

शं नो मित्रः शं वरुणः शं नो भवत्वर्थमा ।

शं न इन्द्रो बृहस्पतिः शं नो विष्णुरुक्रमः ॥

( वा० य० ३६।९ )

( मित्रः ) सबका मित्र ईश्वर ( नः शं ) हम सबको कल्याणकारी होवे ।  
 ( वरुणः ) सबसे श्रेष्ठ ईश्वर ( शं ) कल्याणकारी होवे । ( अर्थमा ) न्याय-  
 कारी ईश्वर ( नः शं ) हम सबको कल्याणकारी होवे । ( इन्द्रः ) परम ऐश्वर्य-  
 वान् प्रभु ( नः शं ) हम सबको कल्याणकारी होवे । ( बृहस्पतिः ) बड़े  
 वाणीका ईश्वर ( शं ) हमारा कल्याणकर्ता होवे और ( उक्रमः विष्णुः )  
 महापराक्रमी व्यापक ईश्वर ( नः शं ) हमारा कल्याणकर्ता होवे ।

शं नो वातः पवताः शं नस्तपतु सूर्यः ।

शं नः कनिक्रददेवः पर्जन्यो अभिवर्षतु ॥

( वा० य० ३६।१० )

( वातः ) वायु ( नः शं ) हम सबके लिये कल्याणकारी होकर ( पवतां )  
 बहता रहे । ( सूर्यः ) सूर्य ( नः ) हम सबके लिये ( शं तपतु ) कल्याणकारक  
 होकर तपता रहे । ( कनिक्रदद् ) गर्जना करनेवाला ( पर्जन्य देवः ) मेघराज  
 देव ( नः ) हम सबके लिये ( शं अभिवर्षतु ) कल्याण करनेवाली वृष्टिका  
 वर्षाव करे ।

अहानि शं भवन्तु नः शः रात्रीः प्रति धीयताम् ।

शं न इन्द्राग्नि भवतामघोभिः शं न इन्द्रावरुणा रातहव्या ।

शं न इन्द्रापूषणा वाजसातौ शभिन्द्रासोमा सुविताय शंयोः ॥

( वा. य. ६।११ )

( नः ) हम सबके लिये ( अहानि शं भवन्तु ) दिन कल्याणकारक हो ।



( ८ )

( रात्री: शं प्रतिधीयतां ) रात्रीका समय हम सबके लिये कल्याणको धारण करे। ( अवोभिः ) सब प्रकारके रक्षणोंके साथ ( इन्द्राग्नी ) ऐश्वर्यवान् और तेजस्वी ( नः शं भवतां ) हम सबके लिये कल्याणकारक हों। ( रातद्द्वयौ ) अन्न देनेवाले ( इन्द्रावरुणौ ) ऐश्वर्यवान् और श्रेष्ठ ( नः शं ) हम सबका कल्याण करें। ( इन्द्राप्सणौ ) ऐश्वर्यवान् और पोषणकर्ता ( वाजसातौ ) अन्नके दानके समय ( नः शं ) हम सबका कल्याणकारी हों। ( इन्द्रासोमौ ) ऐश्वर्यवान् और विद्वान् ( सुविताय ) उत्तम गतिके लिये और ( शंयोः ) शांति, सुख और दुःख-प्रतिकारके लिये सहायक बनें। अर्थात् हरएक समय और हरएक शक्ति हम सबके लिये लाभदायक बने।

अभी पु णः सखीनामविता जरितृणाम् ।

शतं भवास्यूतिभिः ॥ ( क्र. ४।३१।३ )

हे ईश्वर ! तू ( नः ) हम सबका, ( सखीनां ) सब मित्रजनोंका और ( जरितृणां ) सब उपासकोंका ( शतं ऊतिभिः ) सैकड़ों रक्षणोंके द्वारा ( अभि सु अविता ) सब प्रकारसे उत्तम रक्षक ( अवसि ) होता है।

हम सबका, मित्रों और उपासकोंका तू सैकड़ों प्रकारोंसे अत्यंत उत्तम रक्षण करता है। प्रभो ! तूद्वारे जैसा दूसरा कोई भी रक्षक नहीं है। तेरे रक्षाके साधन अनंत हैं और रक्षाके मार्ग भी अनंत हैं।

अग्ने त्वं नो अन्तम उत त्राता शिवो भवा वरूथ्यः ।

वसुराग्निर्वसुश्रवा अच्छा नक्षि द्युमत्तमं रयिं दाः ॥ ( क्र. ५।२४।१ )

हे ( अग्ने ) तेजस्वी ईश्वर ! ( नः त्वं अन्तमः ) हमारे लिये तू ही समीप होना इसलिये तू हमारा ( त्राता ) रक्षक ( शिवः ) कल्याणकर्ता और ( वरूथ्यः ) श्रेष्ठ हो। तू ( अग्निः ) तेजस्वी ( वसुः ) सबका निवासक ( वसुश्रवाः ) निवास करनेके योग्य अन्नादि देनेवाला ( अच्छा नक्षि ) हमें उत्तम प्रकार प्राप्त हो और हमें ( द्युमत्तमं ) उत्तम तेजस्वी ( रयिं दाः ) धन दो।



( ९ )

परमेश्वर ही हम सबको अत्यंत समीप है। उससे अधिक समीप और कोई नहीं है, वही सबका रक्षक, कल्याण करनेवाला और सबको श्रेष्ठ प्राप्तव्य है। वही सबकी सुरक्षा करता है और सबका पोषण करता है। वह हम सबको प्राप्त हो और हमें उत्तम धन देवें।

त्वां वर्धन्ति क्षितयः पृथिव्यां त्वा राय उभयासो जनानाम् ।  
त्वं त्राता तरणे चेत्यो भूः पिता माता सदमिन्मानुषाणाम् ॥

( क्र. ६।१।५ )

हे ईश्वर ! ( क्षितयः ) पृथ्वीपर रहनेवाले मनुष्य ( त्वां वर्धन्ति ) तुझे बढ़ाते हैं, तेरी महीमा फैलाते हैं। ( जनानां ) मनुष्योंके ( उभयासः रायः ) दोनों प्रकारके धन भी तेरी महिमा प्रकाशित करते हैं। तुम ही ( त्राता ) सबका तारक हो और ( तरणे चेत्यो ) दुःखसे तैर जानेके लिये ( भूः ) श्रेष्ठ हो तथा तुम ही ( मनुष्याणां ) मनुष्योंका पिता माता आदि ( सदं इत् ) सदा ही तुम ही हो।

हे ईश्वर ! सब ज्ञानी जन तेरी महिमा फैला रहे हैं, सब लोगोंको स्थूल सूक्ष्म धन तू ही देता है। सबको दुःखसे पार होनेके लिये तेरा ही ज्ञान प्राप्त करने योग्य है क्योंकि तू ही सब मनुष्यका भाई, माता, पिता आदि संबंधी हो।

तं सध्रीचीरुतयो वृष्ण्यानि पौंस्यानि नियुतः सश्चुरिन्द्रम् ।  
समुद्रं न सिंघव उक्थशुष्मा उरुव्यचसं गिर आ विशन्ति ॥

( क्र. ६।३।३ )

( तं इन्द्रं ) उस प्रभुके पास ( उतयः सध्रीचीः ) रक्षक शक्तियां रहती हैं तथा ( वृष्ण्यानि पौंस्यानि ) उरसाहवर्धक शक्तियां ( नियुतः ) साथ साथ नियुक्त होकर ( सश्चुः ) सेवा करती हैं। ( सिंघवः समुद्रं न ) नदियां जिस रीतिसे समुद्रको प्राप्त होती हैं, उसी प्रकार ( उक्थशुष्मा गिरः ) बलसे युक्त स्तुति-प्रार्थनावाली वाणी ( उरुव्यचसं ) सर्वव्यापक ईश्वरके पास ( आ विशन्ति ) पहुंचती है।



( १० )

परमात्माके पास सब प्रकारका संरक्षक सामर्थ्य है, अनंत बल भी वहां ही है। हर एक मनुष्य अपनी वाणीसे उसीकी प्रार्थना करता है अथवा हर एक मनुष्यको उसीकी प्रार्थना करनी चाहिये। किसी भी भाषा द्वारा और कहां भी रहकर की हुई प्रार्थना पूर्ण रीतिसे उसीके पास पहुंचती है।

### सूचना

इस पाठमें आये हुए देवताओंके अनेक नाम एक ही ईश्वरके वाचक होते हैं। उस देवताका बोध करते हुए एक अद्वितीय परमेश्वरके वाचक होते हैं क्योंकि 'एक ही सद्बस्तुका वर्णन ज्ञानी लोग अनेक नामोंसे करते हैं' यह वेदके मंत्र द्वारा ही स्पष्ट किया गया है।

### पाठ - ३

### शब्दोंकी निरुक्ति ।

( १ )

'समुद्र' शब्दमें 'सं+उत्+द्र' ये तीन विभाग हैं। इनका अर्थ— (सं) मिलकर (उत्) ऊपर (द्रु) गति करना है। जलके अणु परस्पर मिलकर एकरूप होकर ऊपर उठनेके लिये गति करते हैं। जिन लोगोंने समुद्र देखा होगा उनको समुद्रकी इस गतिका ज्ञान हो सकता है। समुद्रका जल स्थिर नहीं होता परन्तु लहरोंके द्वारा सदा हिलता रहता है यही अर्थ इस शब्दमें है। यहां 'सं उत्' ये दो उपसर्ग हैं और 'द्रु' धातु है जिसका अर्थ गति है।

इसीकी दूसरी व्युत्पत्ति 'सं+मुद्+रं' है, इसमें (सं) एक होकर (मुद्) आनंद (रं) देता है। समुद्रमें जलके अणु आपसमें मिलकर देखनेवालेको आनंद देते हैं। यहां समुद्र शब्द 'सं' उपसर्गपूर्वक 'मुद्' (आनंदित होना) धातुसे बना है।



( ११ )

इसकी तीसरी व्युत्पत्ति 'सं+उन्द' ( भिगोना ) इस धातुसे की जाती है, इसका अर्थ ( सं ) उत्तम रीतिसे ( उन्नति ) जो भिगोता है । समुद्र सबको भिगो सकता है या भिगोता है; क्योंकि उसमें अपरंपार जल होनेसे भिगोनेका कार्य करनेमें वह समर्थ है । उदाहरण—

समुद्रमव जग्मुरापः ॥ ( ऋ० १।३२।२ )

' ( आपः ) जल ( समुद्र ) जलनिधिके प्रति ( अव जग्मुः ) पहुंचे । '

( २ )

आदित्य शब्द 'आ+दा' ( लेना, स्वीकार करना ) इस धातुसे बनता है 'आदत्ते इति आदित्यः' ( जो लेता है वह आदित्य है ) । आदान अर्थात् स्वीकार करनेका धर्म इसमें होता है । इसके विविध अर्थ देखिये—

१ आदत्ते रसान् = जलों अथवा रसोंका आदान करता है अर्थात् शोषण करता है । सूर्य जलादि रसका आकर्षण करता है ।

२ आदत्ते भासं = तेजका आदान करता है, किसी भी दूसरे तेजस्वी पदार्थका तेज खींचता है, इसलिये उसकी प्रभा कम हो जाती है । इसका उदाहरण देखिये—

अथा वयमादित्य व्रते तच्चानागसो

अदितये स्याम ॥

( ऋग्वेद १।२४।१५ )

' हे ( आदित्य ) सूर्य ! ( अथ ) अब ( वयं ) हम सब ( तव व्रते ) तेरे व्रतमें रहकर ( अनु+जागसः ) निष्पाप होते हुए ( अ-दितये ) अखंडित मुक्तिके लिये योग्य ( स्याम ) होंगे । '

( ३ )

' वृत्र ' शब्द ' वृ ' धातुसे बनता है । आवरण करता है, घेरता है, चारों ओरसे घेर लेता है, उसका नाम वृत्र है । प्रायः वेदमें यह शब्द भेषवाचक है क्योंकि यह आकाशमें आकर घेरता है, तथापि चारों ओरसे घेरनेवाला शत्रु, दुष्ट विकार आदि अनेक अर्थमें आता है, इसका उदाहरण यह है—



( १२ )

अपां विलमपिहितं यदासीद्वृत्रं

जघन्वाँ अप तद्ववार ॥

( ऋ. १।३२।११ )

‘ ( यत् ) जो ( अपां विलं ) जलके निकलनेका द्वार ( अपिहितं ) ढका हुआ था उसको खोलनेके लिये ( वृत्रं जघन्वान् ) मेघको मारकर ( तत् अपवार ) उसे खोल दिया । ’ यहाँ मेघको मारकर जलमें प्रवाह मुक्त करनेका वर्णन है । अर्थात् जब मेघ टूटा तब उसमें जो जल बँध था वह वृष्टिरूपसे प्रवाहित हुआ ।

यहाँ अलंकारसे घेरनेवाले शत्रुका वध करके शत्रुके वधसे उसके रक्तकी नदीयां बहानेका भी वर्णन है । परन्तु यह अर्थ गुप्त है ।

( ४ )

‘ रात्री ’ शब्द ‘ रा ’ ( दान करना ) धातुसे बनता है । यह सुख अथवा विश्रामका दान करती है, सब प्राणिमात्र इस रात्रीमें विश्राम प्राप्त करते हैं । ‘ रम् ’ धातुसे भी यह शब्द बनता है । ‘ रमयति भूतानि ’ ( प्राणियोंको रसमाण करती है ) वह रात्री है । इसका उदाहरण—

ह्वयामि रात्रीं जगतो निवेशनीं

ह्वयामि देवं सवितारमूतये ॥

( ऋग्वेद १।३५।१ )

‘ ( जगतः ) जंगम जगत्के ( निवेशनीं ) निवेशके ( रात्रीं ) रात्रीकी ह्वयामि ) स्तुति करता हूँ और ( ऊतये ) रक्षाके लिये ( देवं सवितारं ) सूर्य देवकी ( ह्वयामि ) स्तुति करता हूँ । ’ यहाँ रात्री शब्दका प्रयोग है और वह जगत्को विश्राम देनेवालीके अर्थमें है । ‘ जगत् ’ शब्दका यहाँ अर्थ चलनेवाले प्राणी है ।

( ५ )

‘ अश् ’ शब्द घोड़ेका वाचक है । यह ‘ अश् ’ ( भक्षण करना, खाना ) इस अर्थके धातु है । यह मार्गको खाता है ( अध्वानं अश्नुते ) इसलिये इसको अश् कहते हैं । अथवा ( अशनः ) बड़ा खानेवाला होता है, बहुत खाकर हजम करनेवाला घोड़ा ही होता है ।



( १३ )

मानुषाः पर्यश्वं नयन्ति ।

( ऋ० १११६२।४ )

‘ ( मानुषाः ) मनुष्य ( अश्वं ) घोड़ेको ( परि नयन्ति ) चारों ओर ले जाते हैं । ’ अर्थात् घुमाते हैं । यहां अश्वपर चढ़कर चारों ओर घुमनेका वर्णन है ।

( ६ )

‘ मनुष्य ’ शब्द ‘ मनन करके वसते हैं ’ अर्थात् मनन करके अपने कर्म करते हैं, इस प्रकार यह ‘ मन् ’ धातुसे शब्द बनता है । अन्य प्राणी ऐसे मननशील नहीं होते जैसे मानव प्राणी होते हैं । ‘ मनु ’ से बने हुए इस अर्थमें भी यह शब्द प्रयुक्त हो सकता है ।

( ७ )

‘ संग्राम ’ शब्द युद्धवाचक है, ( सं ) एक होकर ( ग्राम ) मेल होना इस अर्थका यह शब्द है अथवा ( सं गौ ग्रामौ ) अर्थात् दो ग्रामके लोग परस्पर एक दूसरेके साथ भिड़ जाते हैं, लड़ पड़ते हैं उसका नाम संग्राम है । संग्राम यद्यपि युद्धवाचक है तथापि उसकी व्युत्पत्तिसे ऐसा प्रतीत होता है कि दो ग्रामोंके लोग आपसमें झगड़ते हैं यह भाव इसमें स्पष्ट है ।

( ८ )

‘ वज्र ’ शब्द शस्त्र, तलवार, खड्ग आदि अर्थमें है । वर्जन अर्थके ‘ वर्ज् ’ धातुसे यह बनता है । ( वर्जयति इति वज्रः ) जो शत्रूका वर्जन करता है, जो शत्रुको दूर भगाता है उसका नाम वज्र है । हाथमें शस्त्र रखा तो शत्रुको दूर रखा जा सकता है ।

( ९ )

‘ आत्मा ’ शब्द ‘ अत् ’ ( सतत गमन करना ) इस धातुसे बना है । इसमें सतत गति रहती है, चेतना हलचल करनेकी शक्ति इसीमें होती है, जड शरीरको यही हिलाता है, चलानेकी शक्ति इसमें रहती है



( १४ )

इसीलिये इसको आत्मा कहते हैं। इससे आत्माका अर्थ 'संचालक' होता है।

( १० )

वेदमें शब्द बननेके समय धातुके अक्षरोंमें उलटपुलट भी हो जाता है, जैसे— 'हिस्' (हिंसा करना) इस धातुसे 'सिंह' शब्द बनता है जिसका अर्थ 'हिंसक प्राणी' है। 'हिस्' इस धातुके व्यंजनके स्थान बदले हैं और 'सिंह' शब्द बना है।

भाषामें भी चाकुके लिये 'काचू' बिलकुलके 'कुलबिल' आदि अनेक शब्द इसी प्रकार आदि और अंतका स्थानविपर्यय होकर बने हैं। इसी प्रकार संस्कृत शब्दोंके बननेमें भी होता है। इस प्रकार अनुसंधान करनेसे कई शब्दोंमें इसी प्रकारका साधर्म्य दिखाई देगा।

### चाणक्य-सूत्राणि ।

१ न मृतस्यौषधं प्रयोजनम् - मरनेपर औषधका प्रयोजन क्या है ?

२ समकाले स्वयमपि प्रभुत्वस्य प्रयोजनं भवति— अनुकूल समय आनेपर स्वयं भी प्रभुत्वप्राप्तिके लिये कारण होता है अर्थात् स्वयं ऐश्वर्य प्राप्त करता है।

३ नीचस्य विद्याः पापकर्माणि योजयन्ति— नीच मनुष्यकी विद्याएं उसको पाप करनेके लिये प्रवृत्त करती हैं।

४ पयः पानमपि विपवर्धनं भुजंगस्य नामृतं स्यात्— दुग्धपान करनेपर भी सांपका विष ही बढ़ेगा, कदापि अमृत नहीं बनेगा।

५ न हि धान्यमसौ ह्यर्थः— धान्यके समान ऐश्वर्य नहीं है।



( १५ )

## पाठ - ४

इस पाठमें निम्नलिखित संज्ञाओं का अध्ययन कीजिये—

महीरस्य प्रणीतयः पूर्वोक्त प्रशस्तयः ।

नास्य क्षीयन्त उतयः ॥

( क्र. १४५१३ )

( अस्य ) इसके ( महीः प्रणीतयः ) पहुंचनेके मार्ग बड़े हैं । इसकी ( प्रशस्तयः ) प्रशंसाएं ( पूर्वीः ) अपूर्व हैं । तथा इसकी ( उतयः ) रक्षाशक्तियां ( न क्षीयन्ते ) कभी क्षीण नहीं होती ।

इस प्रभुके बताये मार्ग अनन्त हैं जो निःसंदेह उन्नतिको पहुंचा देते हैं । इसकी रक्षक शक्तियां भी अनन्त हैं, इसीलिये अनेक लोग अनेक प्रकारसे इसकी प्रशंसाएं करते हैं ।

यं मर्त्यः पुरुस्पृहं विद्विष्वस्य धायसे ।

प्र स्वादनं पितृनामस्ततार्तिं चिदायवे ॥ ( क्र. ५१७१६ )

( मर्त्यः ) मर्त्य मनुष्य ( यं ) जिस ईश्वरको ( पुरुस्पृहं ) अत्यंत प्रशंसनीय ( विष्वस्य धायसे ) सब विश्वका धारण करनेवाला ( पितृनां प्रस्वादनं ) अन्नको मीठा बनानेवाला तथा ( आयवे ) मनुष्य मात्रके लिये ( अस्ततार्तिं ) गृहके समान आश्रयरूप ( विदत् ) जानता है ।

मनुष्य उस ईश्वरको उपास्य, जगत्का धारक, अन्नको रूचि अर्थात् उत्तम स्वाद देनेवाला और मनुष्योंका एकमात्र आश्रय जानकर उसकी उत्तम उपासना करे और उस ईश्वरको अपने अंदर ऐसा ही अनुभव करे अथवा मननसे उसके उक्त गुण जाननेका यत्न करे ।

स वज्रभृद्स्युहा भीम उग्रः सहस्रचेताः शतनीथ ऋभवा ।

वज्रीषो न शकसा पाञ्चजन्यो मरुत्वान्नो भवत्विद्र उती ॥

( क्र. १११००१२२ )

( स ) वह ( मरुत्वान् इन्द्रः ) प्राणशक्तिसे युक्त प्रभु ( वज्रभृत् )



( १६ )

शस्त्रधारी, ( दस्युहा ) शत्रुका नाश करनेवाला, ( भीमः ) भयंकर उग्र,  
 ( सहस्रचेताः ) सहस्रों प्रकारके ज्ञानोंसे युक्त, ( शतनीयः ) बहुत प्रकारसे  
 जगत्को चलानेवाला, ( ऋग्वा ) प्रकाशमान ( चम्रीषः न ) रसयुक्तके समान  
 सर्वत्र एकरस, ( शवसा ) बलसे ( पांचजन्यः ) पंचजन्योंका हितकर्ता प्रभु  
 ( नः ऊती भवतु ) हम सबका रक्षक होवे ।

उक्त प्रकार विविध शक्तियोंसे युक्त प्रभुकी रक्षामें रहनेसे ही सब  
 सुरक्षित रह सकते हैं ।

सत्रा मदासस्तव विश्वजन्याः सत्रा रायोऽथ ये पार्थिवासः ।

सत्रा वाजानामभवो विभक्ता यदेवेषु धारयथा असुर्यम् ॥

( ऋ. ६।३।१ )

हे ईश्वर ! ( तव मदासः ) तेरे आनंद ( सत्रा विश्वजन्याः ) सचमुच  
 सब जनोके हितकारी हैं ( अथ ) और ( ये पार्थिवासः रायः ) जो पृथ्वी-  
 परके धन हैं, वे भी सबको लाभकारी हैं । तू ( वाजानां विभक्ता ) तू  
 धनोंका विभाजक ( सत्रा अभवाः ) सचमुच हुआ है और तू ही ( देवेषु  
 असुर्यं ) प्राणोंका बल ( धारयथाः ) धारण करता है ।

परमेश्वरके जो आत्मिक और अलौकिक आनंद हैं, वे सचमुच सब लोगोंके  
 हितकारी हैं । यही ईश्वर सबको यथायोग्य रीतिसे धनोंका विभाग करता है  
 और वही सूर्यादि देवताओं उत्तम बल स्थापन करता है ।

कविमग्निमुपस्तुहि सत्यधर्माणमध्वरे ।

देवममीवचातनम् ॥

( ऋ० १।१२।७ )

( अध्वरे ) यज्ञमें सत्कर्म करनेमें समय ( अमीव-चातनं ) रोग दूर  
 करनेवाले ( सत्य-धर्माणं ) सत्य नियम पालन करनेवाले, ( कविं ) कवि  
 ( अग्निं देवं ) तेजस्वी परमात्मादेवकी ही ( स्तुहि ) प्रशंसा कर ।



( १७ )

परमात्म देव आरोग्यदाता, सत्य नियमोंका पालक, कवि अर्थात् शब्दका प्रवर्तक और अत्यंत तेजस्वी है, इसीलिये वह स्तुति करने योग्य है। उसकी स्तुति करनेसे उपासकके अंदर तेजस्विता बढ़ती है।

समानं नीलं वृषणो वसानाः सं जग्मिरे महिषा अर्वतीभिः ।  
ऋतस्य पदं कवयो नि पान्ति गुहा नामानि दधिरे पराणि ॥

( क्र. १०।५।२ )

( वृषणः ) बलवान् ( महिषाः ) बड़ी इच्छा धारण करनेवाले ( अर्वतीभिः ) वसानाः ) चालक शक्तिके साथ रहनेवाले सज्जन ( समनं नीलं ) समान एक आश्रयस्थानको ( सं जग्मिरे ) एक होकर पहुंचते हैं। ( कवयः ) ज्ञानी लोग ( ऋतस्य पदं ) सत्यके स्थानका ( नि पान्ति ) संरक्षण करते हैं और ( गुहा ) बुद्धिमें ( पराणि नामानि ) श्रेष्ठ नामोंको ( दधिरे ) धारण करते हैं।

श्रेष्ठ मनुष्य अपनी प्रबल इच्छाशक्तिके साथ उस एक ईश्वर आश्रय-स्थानको प्राप्त होते हैं। ज्ञानी लोग सदा सत्यका ग्रहण और असत्यका त्याग करते हैं। इसलिये हरएकको बुद्धिमें सदा श्रेष्ठ विचार धारण करके अपने आपको श्रेष्ठ बनाना चाहिये।

ऋतस्य हि वर्तनयः सुजातमिषो वाजाय प्रदिवः सचन्ते ।  
अधिवासं रोदसी वावसाने घृतैरन्नैर्वावृधाते मधूनाम् ॥

( क्र. १०।५।४ )

( ऋतस्य ) सत्यके ( प्र-दिवः वर्तनयः ) अत्यंत तेजस्वी सनातन मार्ग ( इषः वाजाय ) मनकी इच्छा और अन्नके लिये ( सचन्ते ) सहाय करते हैं। ( रोदसी ) शुलोक और पृथ्वी ( सुजातं ) उत्तम प्रसिद्ध ( अधीवासं ) सर्वव्यापकको ( वावसाने ) वसाते हैं। ( घृतैः ) घी और ( मधूनां अन्नैः ) माधुर्ययुक्त अन्नोंके द्वारा ( वावृधाते ) सबको पुष्ट करते हैं।

२ ( सं. पाठ माला भा. २१ )



( १८ )

सनातन सत्य धर्ममार्गका आक्रमण करनेसे सब मनुष्योंके मनोगत पूर्ण होते हैं और इसी ढंगसे सब लोग बलवान् भी बन सकते हैं । क्योंकि प्रसिद्ध ईश्वर सर्वव्यापक है और वह सबको घी, अन्न आदि द्वारा पुष्ट बनाता है, इसलिये उसकी उपासनासे सबको बल प्राप्त होता है ।

असच्च सच्च परमे व्योमन्दक्षस्य जन्मन्नादितेरुपस्थे ।

अग्निर्ह नः प्रथमजा ऋतस्य पूर्व आयुनि वृषभश्च धेनुः ॥

( ऋ. १०।५।७ )

( दक्षस्य जन्मन् ) बलकी उत्पत्तिके समय ( अ-दितेः ) अविनाशी मूल प्रकृतिके ( उपस्थे ) समीपके स्थानपर ( परमे व्योमन् ) अत्यंत विस्तृत आकाशमें ( सत् च ) तीनों कालोंमें एक जैसा रहनेवाला अविचारी आत्मतत्त्व और ( अ-सत् च ) उस आत्मासे भिन्न पदार्थ ऐसे दो पदार्थ थे । इस ( पूर्व आयुनि ) पूर्व अवस्थामें ( ह नः ) निश्चयसे हम सबके अंदर ( ऋतस्य प्रथमजाः ) सत्य धर्मका पहिला प्रवर्तक ( अग्निः ) तेजस्वी ईश्वर प्रकाशित हुआ जिसके साथ ( वृषभः ) बलवान् आत्मा और ( धेनुः ) कामधेनु अर्थात् बुद्धि थी ।

प्रकृति और ईश्वर अनादि कालसे हैं । ईश्वर प्रकृतिमें बलका संचार करता है । वही सत्य धर्मका पहिला प्रवर्तक है । बल और पोषण-शक्ति, बलवान् आत्मा और सुबुद्धि, ये सब परमेश्वरसे साथ रहते हैं । अर्थात् परमेश्वरसे सबको बल प्राप्त होता है और परमात्मासे उत्तम बल प्राप्त होकर ही सब अपना कार्य योग्य रीतिसे करनेमें सफलता और सुफलता प्राप्त करते हैं ।

यमोदनं प्रथमजा ऋतस्य प्रजापतिस्तपसा ब्रह्मणेऽपचत् ।

यो लोकानां विधृतिर्नाभिरेषात्तेनौदनेनाति तराणि मृत्युम् ॥

( अथर्व० ४।३।१ )

( ऋतस्य प्रथमजाः ) सत्यके पहिले प्रवर्तक ( प्रजापतिः )



( १९ )

प्रजापति परमेश्वरने ( तपसा ) अपने तेजके द्वारा ( यं ओदनें ) जिस सृष्टिरूपी चावलको ( ब्रह्मणे अपचत् ) ज्ञानके लिये अथवा ब्रह्मके लिये पकाया और ( यः ) जो ( लोकानां विधृतिः ) लोकोंका विशेष धारणकर्ता और जो सबके ( नाभिः ) मध्यमें विराजमान है, उसके ( तेन ओदनेन ) पकाये उस सृष्टिरूपी चावलसे हम ( मृत्युं अतितराणि ) मृत्युके पार होते हैं ।

परमेश्वरने इस विश्वकी हंडीमें सृष्टिरूपी अन्नका पाक किया है । इसके बननेके लिये उसने अपनी ही उष्णता लगाई और अपने तेजसे यह अन्न उसने सिद्ध किया है । वह ईश्वर लोगोंका धारक और सब सृष्टिके मध्यमें वर्तमान है । उसके इस अन्नका सेवन करता हुआ और उससे बल प्राप्त करता हुआ मैं मृत्युके परे जाऊंगा ।

सूचना— पाठक इस प्रकार मंत्रोंका अभ्यास और अर्थका मनन करें ।

### चाणक्य-सूत्राणि ।

- १ न क्षुधासमः शत्रु— भूखके समान शत्रु नहीं है ।
- २ अकतेर्नियता क्षुत्— कर्म न करनेवालेको क्षुधा निश्चित रूपसे कष्ट देगी ।
- ३ नास्त्यभक्ष्यं क्षुचितस्य— भूखे मनुष्यके लिये कुछ भी अभक्ष्य नहीं है ।
- ४ इन्द्रियाणि जरावशं कुर्वन्ति— इन्द्रियां मनुष्यको जीर्ण करती हैं ।
- ५ सानुक्रोशं भर्तारं आजीवेत्— दयावान् स्वामीकी सेवा करके जीवितका निर्वाह करना योग्य है ।

+



( २० )

## पाठ - ५

शब्दानुकरणसे भी कई शब्द बनते हैं, जैसे-कौवा 'काँ काँ' शब्द करता है, इसलिये उस कौवेका नाम संस्कृतमें 'काक' हुआ है। वह केवल उस कौवेके शब्दका अनुकरण ही है। इसी प्रकार टिटिभ पक्षी 'टिट् टिट्' शब्द ऐसा करता है, इसलिये उसका यह नाम हुआ है।

औपमन्यव नामक वैय्याकरणाचार्यका मत है कि ये शब्द इस प्रकार केवल शब्दानुकरणसे नहीं बने हैं, परंतु इनका भी यौगिक अर्थ है। कई अन्य आचार्य ऐसे शब्दोंको केवल शब्दानुकरणही मानते हैं। इस विषयमें प्रायः सर्वसम्मत निरुक्तिके नियम ये हैं—

( १ ) जिन पदोंमें स्वर, धातु, प्रत्यय आदि स्पष्ट प्रतीत होते हों उनकी निरुक्ति व्याकरणोक्त रीतिसे ही करनी योग्य है। जैसा- दिव् ( धातु ) + अ ( प्रत्यय ) = 'देव' शब्द सिद्ध हुआ। यह स्पष्ट व्युत्पत्ति है।

( २ ) जहाँ पूर्वोक्त प्रकार व्याकरणानुसार स्पष्ट रीतिसे शब्दकी व्युत्पत्ति नहीं दिखाई देती, वहाँ अर्थकी प्रधानता मानकर अर्थके अनुसार धातु आदिकी कल्पना करके पदकी निरुक्ति तथा अर्थ करना चाहिये जैसा 'नि+गम्' धातुसे 'निघण्टु' शब्द बनाया है, यहाँ स्पष्ट धातु नहीं है।

( ३ ) जहाँ अर्थकी भी समानता नहीं है और धातु भी स्पष्ट नहीं दिखाई देता, वहाँ वर्णकी समानतासे योग्य धातुकी कल्पना करके अर्थ करना चाहिये—जैसा 'गम्' धातुसे 'गौ' शब्द बनाया। यहाँ केवल 'ग' अक्षरकी ही समानता है, न इसमें 'गम्' धातु स्पष्ट है और न कोई अन्य धातु।

अक्षर और वर्णकी समानतासे जो निर्वचन करनेका ढंग है, उस विषयमें निम्नलिखित नियम ध्यानमें रखनेयोग्य हैं।



१ धातुके आदि अक्षरका अवशेष— जैसा 'प्र+दा' धातुसे 'त' प्रत्यय होकर 'प्रत' रूप होता है। इसमें 'दा' धातुके आदि अक्षर 'द' का अवशेष 'द+त=त्' हुआ है। वास्तविक 'प्रदात' रूप होना चाहिये था परन्तु वैसा नहीं होता। यह उदाहरण इस नियमका है।

२ आदि अक्षरका लोप— जैसा धातु 'अस्' है उसके प्रथम अक्षरका लोप होकर 'स्तः, सन्ति' आदि रूप बनते हैं।

३ कई पदोंमें धातुके अन्त्य अक्षरका लोप होता है जैसे— 'गम्' धातुसे त्वा प्रत्यय लगकर 'गत्वा' रूप होता है।

४ कई उपान्त्य या मध्याक्षरका लोप होता है जैसे 'गम्' धातुसे 'जगमतु,' रूप होना चाहिये था, परन्तु वैसा न होकर 'जग्मतुः' होता है, यहाँ 'गम्' धातुके मध्यम अक्षरका लोप होता है, जिससे गम् का गम बना और जग्मतुः, जग्मुः आदि गम् धातुके रूप बने हैं।

५ कई पदोंमें उपान्त्य अक्षरकी वृद्धि होती है जैसे— 'राजन्' शब्दका रूप 'राजा' होता है, 'दण्डिन्' शब्दका रूप दण्डी होता है। यहाँ अन्त्य न् का लोप हुआ। और उपान्त्य 'अ और ई' दीर्घ हुए।

६ कहीं किसी अक्षरका लोप हो जाता है जैसे— 'याच्' (याचना करना) इस धातुका वेदमें रूप 'यामि' होता है और 'याचामि' नहीं होता। बीचके 'चा' अक्षरका लोप हुआ। 'तत्वा यामि' (क्र० १।२४।११) इस मंत्रमें यामि शब्द 'याचामि' शब्दके लिये आया है।

७ कई शब्दोंमें दो वर्णोंका भी लोप हो जाता है— जैसे 'त्रि - ऋच्' इससे 'तृच्' बनता है, यहाँ त्रिके र् + इ अर्थात् 'रि' का लोप होकर केवल 'तृ+ऋच्' मिलकर तृच् हुआ है।



८ किसी शब्दमें आदि अक्षरका विपर्यय होता है— जैसे 'द्युत्' धातुसे 'द्योतिष्' शब्द बननेके स्थानपर 'ज्योतिष्' शब्द बनता है। 'हन्' धातुसे 'घन' शब्द बनता है। 'भिद्' धातुसे 'बिन्दु' शब्द होता है।

९ किसी शब्दमें अक्षरोंके स्थानमें बदल हो जाता है अर्थात् आदि अक्षर अन्तमें और अन्त्य अक्षर आदिमें हो जाता है जैसे— 'सृज्' धातुसे 'सर्जु' शब्द बनना चाहिये परंतु 'रज्जु' बनता है। सर्जुका 'रज्जु' बनकर रज्जु होता है 'कस्' धातुसे कसिता बननेके स्थानपर 'सिकता' बनता है। 'कृत्' धातुसे कर्तु बननेके स्थानपर 'तर्कु' बनता है।

१० किसी शब्दमें अन्य अक्षरका विपर्यय हो जाता है—जैसे 'मिह्' धातुसे 'मेघ,' वह धातुसे 'ओघ,' गाह् धातुसे 'गाध' शब्द बनते हैं, यहां धातुके अन्तिम हकारके स्थानपर अन्य अक्षर हुआ है। इसी प्रकार वह धातुसे 'वध्' बनता है, मद् धातुसे 'मधु' बनता है।

११ कहीं नया अक्षर बीचमें घुस जाता है जैसे— अस् (क्षेपण) धातुसे 'आस्थत्' बनता है। यहां बीचमें स्कार घुसा है। निवारण अर्थके वृ (वार) धातुसे द्वार बनता है इसमें दकार बीचमें घुसा है।

ये नियम पाठक ध्यानमें धारण करेंगे तो उनको शब्दोंकी सिद्धिके विषयमें उत्तम ज्ञान हो सकता है। क्योंकि इन नियमोंके अनुसार ही प्रायः सब शब्दोंकी व्युत्पत्ति सिद्ध की जाती है। पाठक इन नियमोंका खूब मनन करें और वैदिक शब्दोंमें इन नियमोंके कार्यका अनुभव करें। ये उपर साधारण नियम दिये हैं, परन्तु और भी कुछ विशेष नियम हैं जिनमें धातुका रूप ही बदल जाता है। ऐसे नियम देखिये—

१२ संप्रसारण होता है। धातुके य, र, ल, व इन अक्षरोंके स्थानपर इ, ऊ, ए, उ होते हैं, इसका नाम संप्रसारण है— जैसे 'यज्' धातुसे 'इष्टि' शब्द होता है तथा 'इष्टवान्, इष्ट्वा, इष्ट' आदि शब्द बनते हैं, यहां



पुस्तकालय

गुरुकुल कांगड़ी विश्वविद्यालय, हरिद्वार

बर्ग संख्या..11.0

आगत संख्या.....

पुस्तक—वितरण की तिथि नीचे अंकित है। इस तिथि सहित २० वें दिन तक यह पुस्तक पुस्तकालय में वापिस आ जानी चाहिए। अन्यथा १० पैसे के हिसाब से विलम्ब-दण्ड लगेगा।

870

SAT-8





हि  
यहां



( २३ )

अकारके स्थानमें इकार हुआ है। अच् धातुके वकारके स्थानपर उ कार होकर 'उति' शब्द रक्षा अर्थमें बनता है। प्रथु धातुसे 'पृथ्' शब्द होता है। अहाँ रकारके स्थानपर ऋकार हुआ। इसी प्रकार ऋद् धातुसे 'मृदु' शब्द हुआ है।

१३ दो शब्दोंके मेलसे कई शब्द बनते हैं—जैसा वेदका 'पुरुष' शब्द है। यद्यपि यह समास प्रतीत नहीं होता है, तथापि यह आरंभमें समास ही है। देखिये—पुरुष, ( पुर-उष, पुर-वस, पुरि-वस, पुरि-उष् ) अर्थात् जो पुरी नगरीमें वसता है, रहता है या सोता है वह यह शब्द 'पुर वस' इन दो शब्दोंसे बना है, और वस्के वकारका उ बनकर 'पुर+उष = पुरुष' ऐसा शब्द हुआ। इसका उदाहरण देखिये—

वृक्ष इव स्तब्धो दिवि तिष्ठत्येकस्तेनेदं पूर्णं पुरुषेण सर्वम् ॥

( तै. जा. १०।१०।३ )

'वृक्षके समान स्तब्ध होकर ( दिवि ) ब्रुलोकमें ( एकः ) एक ( तिष्ठति ) रहता है ( तेन पुरुषेण इदं सर्वं ) उस आत्मासे यह सब ( पूर्ण ) परिपूर्ण हुआ है।' इस मंत्रमें पुरुष शब्द आत्मा अर्थमें आया है। नगरनिवासी मनुष्य इस अर्थमें भी पुरुष शब्दका प्रयोग होता है। देह-निवासी यह भी इसका अर्थ है। इस प्रकार मर्यादाके न्यूनाधिक होनेसे पुरुष शब्दके अनेक अर्थ हो सकते हैं। अर्थात् शरीररूपी पुरीमें रहनेवाला जीवात्मा, नगररूपी पुरीमें रहनेवाला नागरिक मनुष्य, जगतरूपी पुरीमें रहनेवाला परमात्मा इत्यादि अनेक प्रकारसे अनेक अर्थ 'पुरुष' शब्दके होते हैं।

वेदके शब्दोंको क्षेत्रके अनुसार देखना होता है यह बात विशेष है। कई शब्द ऐसे हैं कि जो क्षेत्रके विस्तारसे भिन्न अर्थ बताते हैं जैसा देखिये



( २४ )

‘इन्द्र’ शब्द है, शरीरके क्षेत्रमें रहनेवाला जीवात्मा, राष्ट्रके क्षेत्रमें रहनेवाला राजा और जगत्के क्षेत्रमें रहनेवाला परमात्मा ये इसके अर्थ हैं, इसी प्रकार विचार करनेसे वेदका अर्थ करनेमें सहायता मिलती है ।

### पाठ - ६

इस पाठमें निम्नलिखित मंत्रोंका अभ्यास कीजिये—

इळा सरस्वती मही तिस्रो देवीर्मयोभुवः ।

बर्हिः सीदन्त्वस्त्रिधः ॥

( ऋ० १।१।१९ )

( इळा ) मातृभाषा, ( सरस्वती ) मातृसभ्यता और ( मही ) मातृभूमि ये ( तिस्रः देवीः ) तीन देवताएं ( मयोभुवः ) कल्याण करनेवाली हैं । इसलिये ये तीनों देवताएं ( बर्हिः ) अंतःकरणमें ( ज-स्त्रिधः ) न भूलते हुए ( सीदन्तु ) बैठें ।

‘इळा’ शब्द भाषावाचक है, इळा और इडा ये दोनों शब्द ‘इल्’ धातुसे बने हैं । इडा अथवा इळा शब्दके अर्थ बहुत हैं परन्तु यहाँ भाषा अर्थ अपेक्षित है । अर्थ स्पष्ट होनेके लिये यहाँ पूर्वोक्त मंत्रके अर्थमें ‘मातृभाषा’ ऐसा अर्थ लिया है । जो जिन लोगोंकी जन्मभाषा होती है वह उनकी मातृभाषा कही जाती है ।

‘सरस्वती’ शब्दका मूल अर्थ ( सरस् ) प्रवाहसे युक्त है । अनादि प्रवाहसे गुरुशिष्यपरंपरा द्वारा जो विद्याकी संस्कृति और सभ्यता जाती है, उस प्रवाहमयी सभ्यताका नाम सरस्वती है ।



( २५ )

‘ मही ’ शब्द भूमिका वाचक है अर्थात् इसका अर्थ यहां मातृभूमि ही अभीष्ट है ।

ये तीनों देवियाँ हर एक मनुष्यके लिये उपासना करनेके योग्य हैं । इन देवीयोंके उपासक राष्ट्रके अन्दर जितने अधिक होंगे उतना राष्ट्रका अधिक अभ्युदय निःसंदेह होगा । इसलिये वेदका कहना है कि इन तीन देवियोंके लिये योग्य स्थान हर एकके हृदयमें मिलना चाहिये ये तीन देवियाँ कल्याण करनेवाली हैं, इसलिये हर एक मनुष्य मनमें इनके विषयमें आदर धारण करें और इनके लिये अपना तन, मन, धन अर्पण करें ।

तिस्त्रो देवीर्बर्हिदेदं सदन्तामिडा सरस्वती मही ।

भारती गृणाना ॥

( अथर्व० ५।२७।९ )

तिस्त्रो देतीर्बर्हिरेदं सदन्तिवडा सरस्वती भारती । मही गृणाना ॥

( वा० य० २७।१९ )

( इडा ) वाणी, ( सरस्वती ) विद्या और ( मही भारती ) भरणकर्त्री भूमि ये ( तिस्रः देवीः ) तीन देवतायें ( गृणाना ) प्रशंसित होती हुई ( बर्हिः सदन्तां ) मनके अंदर बैठें । अर्थात् इनके लिये मनके अंदर योग्य आदरका स्थान हो ।

सरस्वती साधयन्ती धियं न इळा देवी भारती विश्वतूर्तिः ।

तिस्त्रो देवीः स्वधया बर्हिरेदमच्छिद्रं पान्तु शरणं निषद्य ॥

( ऋ० १।३।८ )

( नः धियं साधयन्ती ) हमारी बुद्धियोंका साधन करनेवाली ( सरस्वती ) विद्या, ( इळा ) मातृभाषा, तथा ( विश्वतूर्तिः भारती ) सबसे विशेष मातृभूमि ये ( तिस्रः देवीः ) तीन देवियाँ ( स्व-धया ) अपनी धारणा-शक्तिके साथ ( इदं बर्हिः ) यह यज्ञस्थान अर्थात् यह मन अपना ( शरणं निषद्य ) आश्रय देकर ( अ-च्छिद्रं ) दोषरहित रीतिसे ( पान्तु ) सुरक्षित करें ।



( २६ )

विद्या, भाषा और मातृभूमि ये तीन देवियाँ बड़ी शक्तिशाली हैं। अपनी शक्तिसे हमें आश्रय देकर हमारेसे यह हमारा शत साँवत्सरिक यज्ञ पूर्ण करावें। अर्थात् हमारी पूर्ण आयुतक इन तीन देवियोंकी भक्ति हमारेसे होती रहे।

आ भारती भारतीभिः सजोषा इळा देवैर्मनुष्येभिरग्निः ।  
सरस्वती सारस्वतेभिरर्वाक् तिस्रो देवीर्बहिरेदं सदन्तु ॥

( क्र० ७।२।८ )

( भारतीभिः भारती ) भारतीके अर्थात् भूमिकी उपरकी जनता-के साथ मातृभूमि ( देवैः मनुष्यैः इळा ) दिव्य मनुष्योंके साथ मातृभाषा और ( सारस्वतेभिः सरस्वती ) विद्याभक्तोंके साथ विद्या देवी ये तीनों देवियाँ ( सजोषा ) समान प्रीतिसे ( अर्वाक् ) हमारे पास आकर ( बहिः ) अन्तःकरणमें ( सदन्तु ) बैठें।

हरएक मनुष्यके अंदर इन तीन देवियोंके विषयमें भक्ति अवश्य रहनी चाहिये। ( १ ) सब देशबांधवोंके साथ मातृभूमि, ( २ ) मातृभाषा भाषियोंके साथ साथ मातृभाषा ( ३ ) और समान सभ्यतावालोंके साथ मातृसभ्यता, ये तीन देवियाँ हैं, इनकी उपासना हरएक मनुष्यको करनी चाहिये।

पावका नः सरस्वती वाजेभिर्वाजिनीवती ।

यज्ञं वष्टु धियावसुः ॥

( क्र० १।३।१० )

( पावका ) पवित्र करनेवाली, ( धिया-वसुः ) बुद्धिके साथ रहनेवाली, ( वाजेभिः वाजिनीवती ) अनेक बलोंसे बलवती यह ( सरस्-वती ) सरस्वती देवी ( नः ) हमारे ( यज्ञं ) यज्ञकी ( वष्टु ) इच्छा करे। अर्थात् हमारे संपूर्ण कर्मोंमें विद्या विराजमान रहे।

सरस्वती विद्यादेवी मनुष्योंको पवित्र करनेवाली, बुद्धिके साथ रहकर कार्य करनेवाली और विविध शक्तियोंसे युक्त है। यह देवी



( २७ )

हमारी वाणीकी पूर्णता करनेवाली होवे ।

चोदयित्री सूनृतानां चेतन्ती सुमतीनाम् ।

यज्ञं दधे सरस्वती ॥

( ऋ० १।३।११ )

यह ( सरस्वती ) विद्यादेवी ( सूनृतानां ) उत्तम भावनाओंकी ( चोदयित्री ) प्रेरक, ( सुमतीनां चेतन्ती ) उत्तम बुद्धियोंको चेतना देनेवाली है, यह हमारे वाणीके यज्ञको ( दधे ) धारण करे ।

विद्यादेवीसे मनमें उत्तम शुभ भावनाओंका आविष्कार होता है, बुद्धिकी भी पवित्रता होती है, इसलिये इस विद्यादेवीसे हमारा वाग्यज्ञ पवित्र होवे ।

महो अर्णः सरस्वती प्र चेतयति केतुना ।

धियो विश्वा वि राजति ॥

( ऋ० १।३।१२ )

( सरस्वती ) विद्यादेवी ( महः अर्णः ) महान् हलचल करनेवाले समुद्रके समान है, वह ( केतुना ) विज्ञानसे ( प्रचेतयति ) चेतना उत्पन्न करती है और ( विश्वा धियः ) सब बुद्धियोंको ( विराजति ) प्रकाशित करती है ।

जिस प्रकार समुद्रमें सदा हलचल होती रहती है, उसी प्रकार विद्या भी जनतामें हलचल मचाती है । विद्यादेवीके सामर्थ्यका पार लगाना कठिन है । जहां विद्याके संस्कार होते हैं, वहां उन्नतिकी हलचल शुरू होती है । मानो विद्या ही अपने ज्ञानद्वारा सबको चेतना और उत्साह देती है और सबकी बुद्धियोंको प्रकाशित करती है । अर्थात् विद्याके प्रकाशसे प्रकाशित हुई बुद्धियां ही विश्वका राज्य कर रही हैं ।

प्र णो देवी सरस्वती वाजेभिर्वाजिनीवती ।

धीनामविन्यवतु

( ऋ. ६।६।१४ )

( वाजेभिः वाजिनीवती ) अनेक बलोंसे बलयुक्त ( सरस्वती ) विद्यादेवी



( २८ )

( धीनां भवित्री ) हमारी बुद्धियोंकी रक्षा करनेवाली ( नः प्र भवतु ) हम सबकी उत्तम रक्षा करे ।

विद्यासे अनंत बल प्राप्त होते हैं, और बुद्धियोंपर अनंत शुभ संस्कार भी होते हैं । इस प्रकार शुभ विद्यासे, विद्वान् बलवान् और सुबुद्धिवान् होकर हर एक मनुष्य अपना रक्षक बने और कभी परावलंबी न बने ।

त्वं देवि सरस्वत्यवा वाजेषु वाजिनि ।

रदा पूषेव नः सनिम् ॥

( ऋ० ६।६१। ९ )

हे ( सरस्वती ) विद्यादेवी ! तू ( वाजेषु ) बलोंमें भी ( वाजिनि ) बलयुक्त है, इसलिये तू ( भव ) हमारी रक्षा कर । ( पूषा इव ) पोषकके समान ( नः ) हमारे लिये ( सनिं रद ) धनादि भोग दे ।

सरस्वती विद्यादेवीसे अनेकानेक धन प्राप्त होते हैं । विद्यासे ही सुख साधन बढ़ते रहते हैं । तथा वैयक्तिक और सामुदायिक उन्नति भी विद्याके बढ़नेसे हो सकती है ।

यस्या अनन्तो बहुतस्त्वेषश्चरिष्णुरर्णवः ।

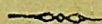
अमश्चरति रोरुवत् ॥

( ऋ० ६।६१। ८ )

( यस्याः ) जिस विद्याका ( अनन्तः ) अंतरहित ( अ-हुतः ) अकुटिल सीधा, ( चरिष्णुः ) आगे बढ़नेवाला ( अर्णवः ) समुद्रके समान गंभीर ( रोरुवत् ) शब्दमय ( त्वेषः ) तेजस्वी ( अमः ) सामर्थ्य ( चरति ) फैल रहा है ।

इस जगत्में विद्याका वेग ऐसा बढ़ रहा है कि उसका कोई अंत नहीं है, जो सीधा बढ़नेवाला, गंभीर, तेजस्वी और बड़ा प्रभावशाली है । इसलिये इस विद्याके वेगको अपने अनुकूल बनाना, तथा स्वयं उस ज्ञानके वेगसे वेगवान् बनना चाहिये ।

सूचना— पाठक विद्याप्रशंसाके ये मंत्र पढ़ें, अर्थका मनन करे और उपरर बहुत विचार करें ।





( २९ )

## पाठ-७

दूध वाचक 'पयः' शब्द है, इसका जल यह भी एक अर्थ है। वह शब्द 'पा ( पीना )' इस धातुसे बनता है। ( पीयते तत् पयः ) जो पीया जाता है उसका नाम 'पयः' ( दूध वा जल ) है।

दूधका दूसरा अर्थ संस्कृत नाम 'क्षीर' है, यह शब्द 'क्षर्' ( झरना, छरना ) इस धातुसे बनता है, जो ( क्षरति ) अथत् स्तनसे झरता है, चूता है, उसको 'क्षीर' अर्थात् दूध कहते हैं।

'अंशु' नाम सोमका है। सोमवल्ली या विशेषतः सोमरसका वह नाम है। यह शब्द 'अश् + शं' इन दो शब्दोंसे बनाया जाता है। ( अशनाय शं भवति ) अशन अर्थात् खानेके लिये शं अर्थात् हितकारी होता है। इसका उदाहरण यह है—

अंशुं दुहन्तो अध्यासते गवि ॥ ( ऋ० १०।१४।९ )

'( अंशु ) सोमका ( दुहन्तः ) रस निकालनेवाले ( गवि ) चर्मपर ( अध्यासते ) बैठते हैं।' यहाँ अंशु शब्दका प्रयोग सोम अर्थमें किया है। भक्षण करनेसे आनंद देनेवाला इस अर्थमें यह शब्द यहाँ है।

चर्म शब्द 'चर' ( चलना ) धातुसे बनता है, शरीरके संपूर्ण बाह्य भागपर यह चलता है, जाता है या फैलता है।

वृक्ष शब्द 'वृश्' ( छेदन करना ) इस धातुसे बना है। जो छेदा जाता है अथवा जिससे शत्रुको छेदा जाता है इस अर्थमें यह शब्द बनता है। पहिले अर्थमें वृक्ष अर्थ और दूसरे अर्थमें लकड़ीसे बननेवाला धनुष्य अर्थ है। इस दूसरे अर्थका उदाहरण देखिये—

वृक्षेवृक्षे नियता मीमयद्रौस्ततौ वयः प्र पतान्पूरुषादः ॥

( ऋ० १०।२७।२२ )

'( वृक्षेवृक्षे ) प्रत्येक धनुष्यपर ( नियता ) चढ़ाई या तनी हुई



( ३० )

( गौः ) चर्मसे बनी डोरी ( अमीमयत् ) शब्द करती है और ( पुरुषादः ) मनुष्यको खानेवाले ( वयः ) पक्षियोंके सदृश बाणोंको ( प्रपतान् ) फेंकती है । '

यहां तीन शब्द मनन करने योग्य हैं—

- १ वृक्षः— लकड़ीसे बना धनुष्य ।
- २ गौः— गोचर्मसे बनी धनुष्यकी डोरी ।
- ३ वयः— पक्षियोंके पंख लगे बाण ।

यहां मूल शब्द ही उससे बने हुए पदार्थके लिये प्रयुक्त हुआ है। वृक्ष शब्द खटियाँ, मंचक, मेज इस अर्थमें भी वेदमें प्रयुक्त है। क्योंकि वृक्षकी लकड़ीसे ये पदार्थ बनते हैं। वेदकी यह विशेषता पाठकोंको ध्यानमें धारण करनी चाहिये। अंशके लिये पूर्णका प्रयोग वेदमें बहुत स्थानपर होता है और उसके ये उत्तम उदाहरण हैं। बाणपर पक्षियोंके पंख लगते हैं, इसलिये पक्षियोंका एक अंग बाणोंपर लगता है, इस कारण बाणोंके लिये पक्षिवाचक शब्दका प्रयोग होता है। इसी प्रकार गोचर्मसे धनुष्यकी ज्या ( डोरी ) बनती है, इसलिये ज्याके लिये गो शब्दका प्रयोग होता है, दूध गौसे मिलता है, इसलिये दूधके लिये गो शब्दका उपयोग होता है। इसी प्रकार पाठक विचार करके जानें।

‘ निर्र्कति ’ शब्द पृथ्वीवाचक है क्योंकि यह ( नि + रम् = निरमयति ) मनुष्यादि प्राणियोंको वारंवार रममाण करती है, इससे प्राप्त होनेवाले फलों या फूलोंसे प्राणिमात्र रममाण होते हैं।

‘ निर्र्कति ’ शब्दका दूसरा अर्थ ‘ कष्ट, दुर्गति, बुरी अवस्था ’ <sup>अर्थात्</sup> प्रकार होता है। यह शब्द उपरोक्त शब्द भिन्न शब्दसे है। यह शब्द ‘ निर + ऋच्छ् ’ ( कष्ट प्राप्त होना ) इस धातुसे बनता है। पाठक यहां देखें कि यद्यपि ये दोनों शब्द एक जैसे दीखते हैं, तथापि इनके बननेमें कितना अंतर है और इनका अर्थमें भी कितना भेद है। वस्तुतः ये दो शब्द एक दूसरेसे भिन्न ही हैं।



( ३१ )

‘अन्तरिक्ष’ शब्द मध्य, अवकाश, अन्तरिक्ष लोकका वाचक है। ( अन्तरि ) बीचमें ( क्ष ) निवास देनेवाला ‘क्षि’ धातु निवास करनेके अर्थमें है। यह शब्द पृथ्वी और सूर्यके बीचके स्थानका वाचक है। यह लोक अपने अन्दर ( अन्तरि ) अनेक पदार्थोंको ( क्ष ) स्थान देता है, यह इसका अर्थ है।

‘शान्तनु’ शब्द ‘शं+तनु’ इन दो शब्दोंके योगसे बना है, ( शं ) सुखको जो ( तनु ) फैलाता है। ‘तन्’ धातु फैलानेके अर्थमें है। इसका दूसरा भी अर्थ होता है, ( शं ) सुख है ( तनु ) शरीरमें जिसके अथवा शरीरसे जो सुखी है। इस रीतिसे शब्द सिद्ध करनेमें ‘तन्’ धातुसे यह शब्द नहीं बना, परंतु दो शब्दोंका समास हुआ है। पाठक पूर्व शब्दसे इस शब्दकी तुलना करें।

‘पुरोहित’ शब्दमें दो शब्द हैं। ‘पुरः+हितः’ इसका अर्थ ( पुरः ) आगे अग्रभागमें ( हितः ) रखा हुआ। सब कार्यमें जिसको आगे रखा जाता है।

‘स्वः’ शब्दके वेदमें अनेक अर्थ हैं, परंतु उसका ‘आदित्य’ भी एक प्रधान अर्थ है। ( सु+अर् = स्वर = स्वः ) ये दो शब्द इसमें हैं। ( सु ) उत्तम प्रकारकी ( अर् ) गतिसे युक्त होनेके कारण ‘स्वः’ शब्द आदित्यवाचक होता है। इसी प्रकार शोभन गतिसे युक्त पदार्थोंका यह नाम हो सकता है। इसी प्रकार दूसरा अर्थ ‘सु+ईरणः’ अर्थात् उत्तम प्रकारसे दूर करनेवाला। सूर्य अंधकारको दूर करता है, इसलिये उसका वाचक यह शब्द है।

‘नाक’ शब्द सूर्यवाचक है। नायक शब्द के मध्य यकारको उठानेसे ‘नाक’ शब्द होता है अर्थात् यह नायक अर्थमें है। सूर्य अपनी प्रहमाला का नायक होनेसे इसका यह नाम है। इसला दूसरा अर्थ ‘न+अ+क’ इस प्रकार व्युत्पत्तिसे बनता है। क शब्द सु वाचक है। अक शब्द दुःखवाचक बना, फिर इसका नकारने निषेध किया, इससे न+अक ( नाक ) शब्द



( ३२ )

सुखदायक बना। यह सूर्य सबके सुखका हेतु है, इसलिये इसका यह नाम है।

‘दिशा’ शब्द ‘दिश्’ धातुसे बना है, दिशा बतानेका भाव इसमें है। ‘काष्ठा’ शब्द भी दिशावाचक है, ( कान्त्वा ) स्थिताः ) उलंघकर ठहरती है, जितना भी आगे देखा जाय उतनी आगे भी वही दिशा रहती ही है, सब मर्यादाको उलंघकर वह रहती है इसलिये उसका यह नाम है।

सूर्यका भी नाम ‘काष्ठा’ है, इसलिये कि वह सबको उलंघकर ठहरता है। इसी प्रकार अन्यान्य पदार्थोंका नाम काष्ठा होता है। जिनमें उक्त गुण होगा।

‘शरीर’ शब्द ‘शृ’ ( नष्ट करना ) इस धातुसे बनता है। शरीर नष्ट होता रहता है, क्षीण होता रहता है इस अर्थका यह धातु इसमें है।

‘तमः’ शब्द अंधकारवाचक है, यह अंधकार पैदा हुआ होता है, इसलिये ‘तन्’ ( फैलाना ) इस धातुसे यह शब्द बनता है। यह एकदम सर्वत्र फैल जाता है।

‘दास’ शब्द ‘दास’ ( क्षयको प्राप्त होना ) इस धातुसे बनता है। जो दुष्ट कर्मों द्वारा अपना नाश करता है वह दास शब्द द्वारा बोधित होता है। गुलाम, हीन, दस्यु आदि जो हीन कर्म में रमता है और अपने हीन कर्मों द्वारा अपना नाश करता है उसका नाम दास है।

### सूचना ।

पाठक इस प्रकार वैदिक शब्दोंके अर्थ देखें और उनकी व्युत्पत्ति करनेका विधि जानें। इस पुस्तकमें कई शब्दोंकी व्युत्पत्तियाँ और निरुक्तियाँ दी हैं, इनका विचारपूर्वक मनन करनेसे पाठकोंको यह बात ज्ञात हो सकती है।



( ३३ )

## पाठ - ८

इस पाठमें निम्नलिखित मंत्रोंका अध्ययन कीजिये -

सरस्वतीं दैवयन्तो हवन्ते सरस्वतीमध्वरे तायमाने ।

सरस्वतीं सुकृतो अह्वयन्त सरस्वतीं दाशुषे वार्यं दात् ॥

( ऋ० १०।१७।७ )

( दैवयन्तः ) देवता बननेकी इच्छा करनेवाले ( सरस्वतीं ) विद्यादेवीको ( हवन्ते ) बुलाते हैं, प्राप्त करते हैं । ( अध्वरे तायमाने ) यज्ञके फैलानेके समय ( सरस्वतीं ) विद्यादेवीकी उपासना होती है । ( सु-कृतः ) अच्छा कर्म करनेवाले ( सरस्वतीं अह्वयन्त ) विद्यादेवीको ही पुकारते हैं । यह सरस्वती अर्थात् विद्यादेवी ( दाशुषे ) दानाको ( वार्यं दात् ) सामर्थ्य देती है ।

उक्त अवस्थाओंमें विद्यादेवीको उपासना लोग करते हैं । विद्यासे बल बढ़ता है और उन्नति और पुरुषार्थ करना मनुष्यके लिये सुकर होता है । इसलिये हर एक मनुष्यको अपने अंदर विद्याका बल बढ़ाना चाहिये । ज्ञानसे अपने सब सुखसाधन परिपूर्ण करने चाहिये ।

मातृभूमिसूक्त । ( अथर्व. १२।१ )

‘वैदिक धर्म’ में राष्ट्रीय भावना और सार्वजनिक हितकी कल्पना प्रमुख होनेके कारण ‘मातृभूमि’ के विषयमें अत्यन्त आदरका भाव होना स्वभाविक ही है । अथर्ववेदमें एक ‘वैदिक राष्ट्रीय-गीत’ अथवा ‘मातृभूमिकां सूक्त’ इसी मातृभूमिकी भक्तिका द्योतक प्रसिद्ध है । सूक्त-कारोंने इसका विनियोग निम्नप्रकार किया है—

( १ ) ग्राम-पत्तनादि-रक्षणार्थं ।

( २ ) पुष्टिकामः, ...कृषिकामः ...ग्रीहियवाञ्चकामः, ...पुत्रधनादिकामः, ...मणिहिरण्यादिकामः; ...पृथिवीमहाशांतकामः, ...भूमिकामः, ...पृथिवीं उपतिष्ठते ।

( अथर्व. सा. भा. )

३ ( सं. पा. मा. भा. २१ )



( ३४ )

( १ ) ग्राम, पत्तन, नगर, राष्ट्र आदिकी रक्षाके समय, तथा ( २ ) पुष्टि, कृषि, धनधान्य आदिकी प्रासिके प्रयत्न करनेके समय, भूमिकी प्रासिके लिये प्रयत्न करनेके समय, तथा मातृभूमिमें जिस समय शांति होती है, उस समय देशमें पुनः शान्ति प्रस्थापित करनेके अवसरपर इस ' भूमि—सूक्त ' का पाठ किया जाता है।

इसलिये हर एक वैदिक-धर्मीको इस सूक्तका अध्ययन तथा मनन करना आवश्यक है। इस सूक्तके कई मंत्र यहाँ दिये जाते हैं।

सत्यं बृहदतमुग्रं दीक्षा तपो ब्रह्म यज्ञः पृथिवीं धारयन्ति ।

सा नो भूतस्य भव्यस्य पत्न्युरुं लोकं पृथिवी नः कृणोतु ॥ १ ॥

( सत्यं ) सत्य, ( बृहत् ) बल, ( ऋतं ) न्याय्य व्यवहार, ( उग्रं ) क्षात्र तेज, ( दीक्षा ) दक्षता, ( तपः ) द्वन्द्व सहन करनेकी शक्ति, ( ब्रह्म ) ज्ञान, ( यज्ञः ) सत्कार-संगति-दानात्मक शुभकर्म, ये आठ गुण ( पृथिवी ) मातृभूमिका ( धारयन्ति ) धारण करते हैं। ( सा ) वह ( नः ) हमारी ( पृथ्वी ) मातृभूमि, जो हमारे ( भूतस्य ) भूत और ( भव्यस्य ) भविष्य तथा वर्तमान अवस्थाकी ( पत्नी ) पालन करनेवाली है, वह ( नः ) हमारे लिये ( उरं लोकं ) विस्तृत स्थान ( कृणोतु ) करे ॥

मातृभूमिकी स्वतंत्रताका संरक्षण जिन श्रेष्ठ सद्गुणोंसे होता है, वे आठ गुण ये हैं—( १ ) सत्यनिष्ठा, ( २ ) बलसंधन, ( ३ ) न्याय्य व्यवहार, ( ४ ) प्रबल क्षात्रतेज, ( ५ ) कर्तव्यदक्षता, ( ६ ) शीत उष्ण सहन करनेकी शक्ति ( ७ ) ज्ञान-आध्यात्मिक, आधिवैदिक और आधिदैविक-ज्ञान तथा विज्ञान और ( ८ ) श्रेष्ठोंका सत्कार, आपसकी एकता और अनार्योंकी सहायता करनेके लिये आवश्यक कर्तव्यकर्म करना, इन गुणोंसे अर्थात् ये गुण जनतामें बढनेसे मातृभूमिका धारण होता है। इन गुणोंसे जिस मातृभूमिका धारण हुआ है, ऐसी मातृभूमि वहाँके लोगोंके भूत और भविष्य और वर्तमानकालीन



( ३५ )

अवस्थाका संरक्षण करती है और वहाँके लोगोंको अपने देशमें जितना चाहिये उतना विस्तृत स्थान अर्थात् फैलनेके लिये स्थान देती है। तात्पर्य यह है कि उक्त आठ गुणोंसे मातृभूमिका-स्वतंत्रताका संरक्षण हो और अपने देशमें हरएकको अपने विस्तारके लिये पर्याप्त विस्तृत क्षेत्र प्राप्त हो ॥ १ ॥

असंवाधं वध्यतो मानवानां यस्या उद्वतः प्रवतः समं बहु ।  
नानावीर्या औषधीर्या विभर्ति पृथ्वी नः प्रथतां राध्यतां नः ॥२॥

( यस्याः ) जिस मातृभूमिके ( मानवानां ) मननशील मनुष्योंके ( मध्यतः ) अन्दर ( उन्-वतः ) उच्चता और ( प्र-वतः ) नीचता तथा ( समं ) समता के विषयमें ( बहु ) बहुत ही ( अ-संवाधं ) निर्वैरता है। और ( या ) जो ( नानावीर्या औषधीः ) नाना प्रकारके वीर्योंसे युक्त औषधियोंको ( विभर्ति ) धारण पोषण करती है, ( नः पृथिवी ) वह हमारी मातृभूमि ( नः प्रथतां ) हमारी कीर्तिका ( राध्यतां ) साधन होवे।

जिस हमारे राष्ट्रके विचारशील मनुष्योंमें परस्पर द्रोहभाव नहीं है प्रत्युत उनमें पूर्ण ऐक्यभाव है और उनमें उच्चता, नीचता और समताके विषयके कोई झगडे नहीं हैं तथा जो हमारी मातृभूमि विविध गुणोंसे युक्त अनन्त औषधिवनस्पतियोंको उपजाति है, वह हमारी मातृभूमि हमारे यशको फैलानेके लिये कारणीभूत हो ॥ २ ॥

यस्यां समुद्र उत सिन्धुरापो यस्यमन्नं कृष्टयःसंवभूवुः ।

यस्यामिदं जिन्वति प्राणदेजत् सा नो भूमिः पूर्वपेये दधातु ॥ ३ ॥

( यस्यां ) जिसमें समुद्र ( उत ) और ( सिन्धुः ) नदी तथा ( आपः ) जलाशय बहुत हैं और ( यस्यां ) जिसमें ( कृष्टयः ) खेतियां ( अन्नं ) अन्नकी ( सं-वभूवुः ) उत्पत्ति करती हैं, ( यस्यां ) जिसपर ( इदं प्राणत् ) यह श्वास लेने और ( पुजत् ) हलचल करनेवाला प्राणिजात ( जिन्वति ) चलता फिरता है, ( सा ) वह ( भूमिः ) हमारी मातृभूमि ( नः ) हमको ( पूर्व-पेये ) पूर्ण पेय अर्थात् समस्त खानपानके पदार्थ ( दधातु ) देवे ।

\*



( ३६ )

जिस हमारी मातृभूमिमें समुद्र, नद, नदियाँ, तालाब, कूप, झील, झरने आदि बहुत हैं, उनके जलसे सब कृषीवल अनेक प्रकारकी खेतियां करके जहाँ विविध धान्यादि उत्पन्न करते हैं, तथा उस अन्न और पानका सेवन करके अनेक उत्तम उत्तम प्राणी जहाँ आनन्दसे रहते हैं, वह हमारी मातृभूमि उत्तम खानपान हमें देती रहे । अर्थात् ऐसा कभी न हो कि हमारी मातृभूमिसे उत्पन्न हुए अन्नसे दूसरे पुष्ट होते रहें और हमको खानेको कुछ भी न मिले ॥ ३ ॥

यस्याश्चतस्रः प्रदिशः पृथिव्या यस्यामन्नं कृष्टयः संवभूवुः ।

या विभर्ति बहुधा प्राणदेजत् सा नो भूमिर्गोष्वप्यन्ने दधातु ॥ ४ ॥

( यस्याः पृथिव्याः ) जिस मातृभूमिकी ( चतस्रः प्रदिशः ) चारों दिशाओंमें ( कृष्टयः ) विविध खेतियां ( यस्यां ) जिसमें ( अन्न ) अन्नको ( संवभूवुः ) उत्पन्न करती हैं और उससे ( या ) जो भूमि ( एजत् प्राणत् ) घूमनेवाले प्राणिमात्रको ( बहु-धा ) बहुत प्रकारसे ( विभर्ति ) पुष्ट करती है ( सा ) वह ( नो भूमिः ) हमारी मातृभूमि हमें ( गोषु ) गोओंमें और ( अन्ने अपि ) अन्नमें भी ( दधातु ) रखे ॥

जिस हमारी मातृभूमिमें चारों दिशाओंमें खेतीसे विविध प्रकारका अन्न उत्पन्न होता है जिसको खाकर सब प्राणिमात्र हृष्टपुष्ट होते हैं और आनन्दसे जिसपर विचरते हैं, वह भूमि हमें विपुल अन्न और गोवं देनेवाली होवे । अर्थात् हम सदा अन्न और गोओंके बीचमें मातृभूमिकी कृपासे रहे । ऐसा कभी न हो कि हमारी मातृभूमिकी गोओंका दूध और कृषिसे उत्पन्न हुआ अन्न दूसरे ही ले जाय और हम वंचित ही रहें ॥ ४ ॥

यस्यां पूर्वं पूर्वजना विचक्रिरे यस्यां देवा असुरानभ्यवर्तयन् ।

गवामश्वानां वयसश्च विष्टा भगं वर्चः पृथिवी नो दधातु ॥ ५ ॥

( यस्यां ) जिस मातृभूमिमें हमारे ( पूर्वं ) प्राचीन ( पूर्व-जनाः ) पूर्वजोंने ( वि-चक्रिरे ) विविध कर्तव्य किये थे और ( यस्य ) जिसमें ( देवाः )



( ३७ )

देवोंने ( असुरान् ) असुरोंको ( अभ्यवर्तयन् ) हराया था । तथा जो ( गवां ) गौओं, ( अश्वानां ) घोड़ों ( च वयसः ) और पक्षियोंका ( वि-स्या ) विशेष निवासस्थान है वह ( नः पृथिवी ) हमारी मातृभूमि हमें ( भगं ) ऐश्वर्य और ( वर्चः ) तेज ( दधातु ) देवे ॥

जिस मातृभूमिमें हमारे प्राचीन पूर्वजोंने विविध प्रकारके पराक्रम किये थे, जिसमें सज्जनोंने दुष्टोंका पराभव किया था और जिसमें गौवें, घोड़े तथा अन्य पशुपक्षी भी आनन्दसे रहते हैं, वह हमारी आश्रयदात्री मातृभूमि हमें ऐश्वर्य और तेज देनेवाली होवे ॥ ५ ॥

विश्वंभरा वसुधानी प्रतिष्ठा हिरण्यवक्षा जगतो निवेशनी ।  
वैश्वानरं विभ्रती भूमिरग्निमिन्द्रऋषभा द्रविणे नो दधातु ॥ ६ ॥

( विश्वं-भरा ) सबकी पोषण करनेवाली, ( वसुधानी ) रत्नोंकी खान, ( प्रतिष्ठा ) सबका आधार, ( हिरण्यवक्षाः ) जिसके अन्दर सुवर्ण हैं, ( जगतः निवेशनी ) प्राणियोंका निवास करनेवाली ( वैश्वानरं ) सब मनुष्य समूहरूप ( अग्नि ) अग्निका ( विभ्रती ) धारण करनेवाली और ( इन्द्र-ऋषभा ) इन्द्रसे जिसपर वृष्टि होती है, ऐसी हमारी ( भूमिः ) मातृभूमि ( नः ) हमको ( द्रविणे ) धन और बलके बीचमें ( दधातु ) रक्खे ॥

जो हमारी मातृभूमि सब प्रकारके रत्न, सोना, चाँदी आदिकी खान है, सब प्रकारके खानपान देकर जो सब प्राणियोंका पोषण कर रही है, मनुष्य-समुदायरूपी राष्ट्रीय अग्निको जो जगाती हैं और जहां स्वयं इन्द्र की वृष्टि करता है वह हमारी श्रेष्ठ मातृभूमि हमें सब प्रकारके धनोके बीचमें रक्खे ॥ ६ ॥

यां रक्षन्त्यस्वप्ना विश्वदानीं देवा भूमिं पृथिवीमप्रमादम् ।  
सा नो मधु प्रियं दुहामथो उक्षतु वर्चसा ॥ ७ ॥



( ३८ )

( विश्व-दानीं ) सब कुछ देनेवाली ( यां पृथिवी भूमि ) जिस विस्तृत मातृभूमिकी ( अ-स्वप्नाः ) सुस्ती न करनेवाले ( देवाः ) देवता लोग ( अ-प्रमादं ) प्रमादरहित होकर ( रक्षन्ति ) रक्षा करते हैं, ( सा ) वह ( नः ) हमको ( प्रियं मधु ) प्रिय मधु ( दुहां ) देती रहे ( अथो ) और ( वर्चसा ) तेजके साथ ( उक्षतु ) बढ़ावे ॥

जिस हमारी मातृभूमिकी रक्षा ज्ञानी और शूर पुरुष प्रमादरहित होकर और सुस्तीको छोड़कर करते आये हैं, वह हमें सब कुछ देनेवाली मातृभूमि सदा हमारे लिये मीठे मीठे पदार्थ देती रहे और हमारा तेज और बल बढ़ाती रहे ॥ ७ ॥

### चाणक्य-सूत्राणि ।

- १ लुब्ध सेवी पावकेच्छया खद्योतं घमति—कंजूसकी सेवा करनेवाला अग्निकी इच्छासे जुगनूको फुंकता रहता है ।
- २ विशेषज्ञं स्वामिनं आश्रयत्—विशेष ज्ञानी स्वामीका आश्रय करें ।
- ३ पुरुषस्य मैथुनं जरा—मैथुनसे पुरुष वृद्ध होता है ।
- ४ स्त्रीणां अमैथुनं जरा—मैथुन न करनेसे स्त्री वृद्ध होती है ।
- ५ न नीचोत्तमयोः विवाहः—नीच और उत्तमका विवाह करना योग्य नहीं है ।
- ६ आगम्यामनादायुर्यशः पुण्यानि क्षीयन्ते—अयोग्य नीच स्त्रीके साथ समागम करनेसे आयु, यश और पुण्यका नाश होता है ।
- ७ नास्त्यहङ्कारसमः शत्रुः—अहंकारके समान शत्रु नहीं ।
- ८ संसदि शत्रुं न परिक्रोशेत्—सभामें शत्रुके विषयमें विशेष बोलना नहीं ।
- ९ शत्रुव्यसनं श्रवणसुखम्—शत्रुके संकट सुननेके लिये सुखदायी होते हैं ।
- १० अधनस्य बुद्धिनं विद्यते—धनहीनके पास बुद्धि नहीं रहती ।  
( ऐसा धनी मानते हैं और उसका निरादर करते हैं ।



( ३९ )

## पाठ - ९

‘पणि’ शब्द बनियेका वाचक है, यह ‘पण्’ ( व्यवहार करना ) इस धातुसे बनता है। ‘वणिक्’ शब्द भी उसी पणि शब्दका ही रूप है। पणि-पणिक-वणिक्-वणिक् इस प्रकार इसकी उत्पत्ति है। ( पण्यं मेनेक्ति ) बेचनेके पदार्थ नित्य ले जाता है। इसलिये उसको वणिक् कहते हैं।

‘बिल’ शब्दकी उत्पत्ति बड़ी विचित्र है। ‘भृ’ ( भरण करना ) इस धातुसे ‘भर’ शब्द बनता है। भर-भल-भिल-बिल इस प्रकार अंतमें बिल शब्द बना। भ अक्षरका व बनता है और अकारका इ भी बनता है।

‘कृष्ण’ शब्द कृष धातुसे बनता है : जिससे कर्षण अथवा निकृष्टता होती है उस वर्णका नाम कृष्ण ( काला ) है।

‘अहः’ शब्द दिनवाचक है ( उपाहन्ति अस्मिन् कर्मणि ) इस दिनमें सब कर्म किये जाते हैं। अ + हर् शब्दमें यहां ‘आ + ह’ धातुकी कल्पना की है। इन दोनों शब्दोंके उदाहरणके लिये निम्नलिखित मंत्र देखिये—

अहश्च कृष्णमहरर्जुनं च वि वर्तेते रतसी वेद्याभिः ॥

( ऋ० ६।९।१ )

( कृष्णं अहः च ) काला दिन अर्थात् रात्री और ( अर्जुनं अहः च ) श्वेत दिन अर्थात् दिन ये दोनों ( रजसी ) शोभावाले ( वेद्याभिः ) ज्ञातव्य निज प्रकृतिके साथ ( वि-वर्तेते ) सदा विरुद्ध भावके साथ रहते हैं। अर्थात् दिन और रात्री अपने विरुद्ध गुणोंसे युक्त हैं।

र और ल का अभेद होता है। वेदमें यह नियम बहुत स्थानोंमें दिखाई देता है। जैसा भेषवाचक ‘उपर, उपल’ ये शब्द लीजिये। र के स्थान-



पर ल हुआ है। वास्तवमें उपल शब्द पत्थरका वाचक है। मेघोंसे ओले ( पत्थर जैसे ) गिरते हैं, इसलिये मेघोंका ही यह नाम हुआ। 'उपर' शब्दमें 'उप+रम्' धातु है। जिसमें लोग रमते हैं, जिसकी शोभा देखकर जन रमते हैं उसका नाम 'उपर' ( मेघ ) है।

'प्रथम' शब्दकी भी उत्पत्ति देखिये—प्रकृष्टतम—प्रतम—प्रथम इस प्रकार बीचके दो अक्षर लुप्त हो गये हैं और त के स्थानपर थ हुआ है।

'शुष्म' शब्द बलवाचक है, 'शुष्' ( शोषण करना ) इस धातुसे बनता है। बलसे शत्रुकी शक्ति शुष्क की जाती है।

'सानु' शब्द पर्वत शिखरका वाचक है, इसकी निरुक्ति ऐसी है। ( सं+उत्+नुन्न ) समुन्नुन्न=समुन्नु=सानु=सानु मूल शब्दका संक्षिप्तरूप इस प्रकार बना। समुन्नुन्न शब्दका अर्थ 'अत्यंत उच्च स्थान,' यही सानु शब्दका अर्थ है।

'पर' शब्द 'पार' शब्दका ही रूप है, पर शब्दका अर्थ परला है।

'मुहूर्त' शब्द कालका वाचक है, इसकी उत्पत्ति 'मुहुः+ऋतु' = मुहुर ऋतु = मुहूर्त' यह है। ऋतुका अर्थ कालविभाग है, वारंवार होनेवाला कालविभाग मुहूर्त कहलाता है।

'काल' शब्द 'कल्' ( गतौ ) धातुसे बनता है। यह समय सदा चल रहा है। इसलिये इसको 'काल' कहते हैं। कल् धातुका अर्थ नाश भी है। काल सबका संहार करता है, इसलिये उसका यह नाम है।

'पाणि' शब्द हाथका वाचक है। 'पण्' धातु व्यवहार, काम—काज करना आदिका वाचक है। इससे पाणि शब्द बनता है। हाथसे काम—काज किया जाता है, इसलिये यह नाम सार्थ है।

'पथ' 'पन्था' शब्द मार्गवाचक है, पत् अथवा पथ धातुसे यह बनता है, पांवसे चला जाता है, एक स्थानसे दूसरे स्थानतक पहुंचाया जाता है, इसलिये इसका यह नाम हुआ है।



( ४१ )

‘अपत्य’ शब्दमें (अ+पत्य) ये दो शब्द हैं। अपतन अर्थात् जिससे पतन नहीं होता, कुलका अधःपतन जिससे नहीं होता, उसका नाम अपत्य अर्थात् संतान है।

‘दुहिता’ शब्द पुत्रीका वाचक है। ‘दूरे + हिता’ अर्थात् दूर रहनेपर द्वितकारी यह इसका आशय है। दुरे-हिता = दुर्हिता = दुहिता इस प्रकार इसकी निरुक्ति है।

‘श्मशान’ शब्द प्रेतदाह करनेके स्थानका वाचक है। इसमें श्म+शान ये दो शब्द हैं। श्म शब्द शरीरवाचक और शान शब्द शयनवाचक है। जहाँ शरीर अंतमें शयन करता है उस स्थानका वाचक यह शब्द है।

‘श्मश्रु’ शब्द बालोंका वाचक, दाढीमूँछका वाचक है। इसका अर्थ (श्म+श्रु) श्म अर्थात् शरीरमें श्रित अर्थात् जो आश्रित है, शरीरके अश्रुयसे जो रहता है, उसका नाम श्मश्रु है।

‘लोभ’ शब्द बालका वाचक है। यह ‘लु’ (काटना) इस धातुसे बना है। जो काटे जाते हैं उनका नाम लोभ है।

‘जामि’ शब्द अद्भिनका वाचक है, ‘जन्’ (उत्पन्न करना) इस धातुसे यह शब्द बनता है। इसमें पति पुत्रको उत्पन्न करता है।

‘निषाद’ शब्द पंचम वर्णका वाचक है, ‘नि+षद’ (नीचे बैठना) इस धातुसे इसकी उत्पत्ति है, यह सबसे नीचे बैठनेका अधिकारी है। आर्यधर्ममें पांच जन हैं, उनका वर्णन निम्नलिखित मंत्रमें पाठक देखें—

यत्पाञ्चजन्यया विशेन्द्रे घोषा अस्मृत ।

अस्तृणाद्बर्हणा विपोऽर्यो मानस्य स क्षयः । (ऋ० ८।६१।७)

(यत्) जो (पाञ्चजन्यया विशा) पाँचों जनोके समूहरूप प्रजासे (इन्द्रे) राजाके लिये (घोषः अस्मृत) शब्द निकलते हैं तब (सः विपः)



( ४२ )

वह बुद्धिमान्, ( अर्थः ) समर्थ श्रेष्ठ, ( मानस्य क्षयः ) समानका अधिष्ठाता राजा ( बर्हणा अस्तृणात् ) अपने सामर्थ्यसे शत्रुओंको दूर करता है ।

इसमें पंचजनोंका वर्णन है और पंचजनोंकी शक्तिका भी वर्णन है । ब्राह्मण, क्षत्रिय, वैश्य, शूद्र और निषाद ये पंचजन हैं । राजाके लिये इनकी सहायता मिलनी चाहिये । यह भाव उक्त मंत्रमें है ।

‘अन्न’ शब्द ‘अद्’ ( खाना ) इस धातुसे बना है । जो खाया जाता है उसका नाम अन्न है ।

‘बल’ शब्द शक्तिका वाचक है । यह ‘भृ’ ( धारणपोषण करना ) इस धातुसे बनता है । ‘भृ’ धातुसे भर शब्द बनता है और उससे-भर-बर-बल इस प्रकार रूपान्तरको प्राप्त होता ।

‘धन’ शब्द द्रव्य वाचक अथवा संपत्तिका वाचक है । यह शब्द तर्पण अर्थवाली ‘धि’ अथवा ‘धन्’ धातुसे बना है । जिससे तृप्ति होती है । जिससे धन्यता प्रतीत होती है, उसका नाम धन है ।

‘क्षिप्र’ शब्द शीघ्रताका वाचक है, इसका साम्य ‘सं-क्षिप्त’ शब्दके साथ है । समयको संक्षिप्त रूपमें लानेका नाम ही शीघ्रता करना है ।

‘बहु’ शब्द प्रसिद्ध है, वह ‘प्रभु’ शब्दके साथ संबंधित है । प्रभु-प्रभु-पहु-बहु इस प्रकार यह शब्द बन गया ।

‘गृह’ शब्द घरका वाचक है, यह ‘ग्रह’ ( लेना ) धातुसे बना है । ( गृह्णाति इति गृहं ) जो कुटुंबियोंको लेता है उसका नाम घर है ।

‘सुख’ शब्द सब जानते ही हैं । ( सु ) उत्तम प्रकारसे ( खं ) इंद्रिय जिमसे रहता है, जिससे इंद्रियोंको आराम होता है, उसका नाम सुख है ।

### सूचना ।

इस प्रकार पाठक शब्दोंकी व्युत्पत्तियां देखें और अनुभव करें कि यौगिक अर्थ इस रीतिसे देखे जाते हैं ।



(४३)

## पाठ - १०

यार्णवेऽधि सलिलमग्र आसीद्वा मायाभिरन्वचरन्मनीषिणः ।

यस्या हृदयं परमे व्योऽमन्तसत्येनावृतममृतं पृथिव्याः ।

सा नो भूमिस्त्विधिं बलं राष्ट्रे दधातूत्तमे ॥ ८ ॥

( अग्ने ) प्रारंभमें ( या ) जो ( अर्णवे ) समुद्रके ( अधि ) ऊपर ( सलिलं ) जलरूप ( आसीत् ) थी और ( मनीषिणः ) बुद्धिमान् लोग ( मायाभिः ) बुद्धि और कुशलता आदिसे ( यां ) जिसकी ( अन्वचरन् ) सेवा करते आये हैं ( यस्याः पृथिव्याः हृदयं ) जिस पृथ्वीका हृदय ( परमे व्योमन् ) बड़े आकाशमें ( सत्येन आवृतम् ) सत्यसे आवृत होनेके कारण ( अ-मृतं ) अमृतरूप है । ( सा ) वह ( नः ) हमारी ( भूमिः ) मातृभूमि हमारे ( उत्तमे राष्ट्रे ) उत्तम राष्ट्रमें ( त्विधिं ) तेज और ( बलं ) बल ( उधातु ) धारण करे ॥

प्रारंभमें जो समुद्रके बीचमें थी, जिसका बीचका भाग भी सत्य आत्मा-से व्याप्त है, ज्ञानी लोग बुद्धिसे और कुशलतासे जिसकी सेवा करते आये हैं, वह मातृभूमि हमारे श्रेष्ठ राष्ट्रमें उत्तम तेजस्विता और बलकी वृद्धि करे ॥ ८ ॥

यस्यमापः परिचराः समानीरहोरात्रे अप्रमादं क्षरन्ति ।

सा नो भूमिर्भूरिधारा पयो दुहामथो लक्षतु वर्चसा ॥ ९ ॥

( यस्यां ) जिसमें ( परि-चराः ) मातृभूमिकी सेवा करनेवाले स्वयंसेवक ( समानीः आपः ) जलके समान शान्तिसे और समानभावसे ( अहोरात्रे ) दिनरात ( अ-प्रमादं ) प्रमादरहित होकर ( क्षरन्ति ) चलते हैं । ( सा ) वह ( भूरि-धारा ) अनेक धारणशक्तियोंसे युक्त ( नः भूमिः ) हमारी मातृभूमि, हमें ( पयः दुहां ) दूध और अन्न देवे ( अथो ) तथा ( वर्चसा ) तेजके साथ ( उक्षतु ) बढ़ावे ।



( ४४ )

जिस मातृभूमिकी सेवा, उत्तम स्वयंसेवक शांति और समान भावनासे युक्त तथा प्रमादरहित होकर दिनरात करते हैं, वह हमारी मातृभूमि हमें उत्तम भक्ष्य, भोज्य और पौष्टिक पेय देवे और हमारे तेजकी वृद्धि करे ॥ ११॥

यामश्विनावमिमातां विष्णुर्यस्यां विचक्रमे ।

इन्द्रो यां चक्र आत्मनेऽनमित्रां शचीपतीः ।

सा नो भूमिर्वि सृजतां माता पुत्राय मे पयः ॥ १० ॥

( यां ) जिसको ( अश्विनौ ) अश्विनी-देवोंने ( अमिमातां ) मापा है ( यस्यां ) जिसमें ( विष्णुः ) विष्णुने ( वि-चक्रमे ) पराक्रम किया था, ( शचीपतिः इन्द्रः ) प्रज्ञाशील इन्द्रने ( यां ) जिसको ( अन्-अमित्रां ) शत्रुरहित ( चक्रे ) किया था । ( सा ) वह ( नः ) हमारी ( माता-भूमिः ) मातृभूमि हमारे लिये भोग्य पदार्थ देवे, जिस प्रकार पुत्रके लिये माता ( पयः ) दूध देती है ॥

जिस भूमिको अश्विनी-देवों ( वेगवान् ज्ञानियों ) ने मापा है, विष्णुने जिसमें विविध पराक्रम किये हैं और कर्मकुशल प्रज्ञाशील इन्द्र अर्थात् नरेन्द्रोंने जिसको शत्रुरहित किया है अर्थात् जिसके शत्रुओंको भगाया है, वह हमारी मातृभूमि हमें सब भोग और ऐश्वर्य देवे ॥ १० ॥

गिरयस्ते पर्वता हिमवन्तोऽरण्यं ते पृथिवि स्योनमस्तु ।

वभ्रुं कृष्णां रोहिणीं विश्वरूपां ध्रुवां भूमिं पृथिवीमिन्द्रगुप्ताम् ।  
अजीतोऽहतो अक्षतोऽध्यष्टां पृथिवीमहम् ॥ ११ ॥

हे ( पृथिवि ) मातृभूमि ! ( ते ) तेरे ( गिरयः ) पहाड, ( हिमवन्त पर्वताः ) हिमवाले पर्वत और ( अरण्यं ) वन हमारे लिये ( स्योनं ) सुख देनेवाला ( वस्तु ) होवे । ( वभ्रुं ) भरण-पोषण करनेवाली, ( कृष्णां ) कृषित होनेवाली, ( रोहिणीं ) जिसमें वृक्षादि बढ़ते हैं ऐसी, ( विश्व-रूपां ) सब प्रकारकी ( इन्द्रगुप्तां ) वीरोसे रक्षित ( ध्रुवां ) गतिके कारण स्थिर और ( पृथिवीं ) विस्तृत ( भूमिं ) मातृभूमिका ( अहं ) मैं ( अ-जीतः )



( ४५ )

अपराजित, ( अद्वतः ) न मारा जाकर, ( अक्षतः ) व्रणादि रोगसे रहित होकर ( अध्येष्टा ) अधिष्ठाता-अध्यक्ष होता है ।

हमारी मातृभूमिके पर्वत, वन और अरण्य तथा सब अन्य स्थान हमारे लिये सुखदायी हैं । हमारी मातृभूमि अनेक प्रकारके धान्यादिकी उत्पत्ति करनेके कारण हमारा उत्तम पोषण कर रही है । इसलिये मैं नीरोग, बलवान् और विजयी होकर यहाँका अध्यक्ष और अधिष्ठाता होता हूँ ॥ ११ ॥

ता नः प्रजाः सं दुहतां समग्रा ।

वाचो मधु पृथिवि धेहि मध्यम् ॥ १२ ॥

( ताः ) वे ( समग्राः ) सब ( नः प्रजाः ) हमारी प्रजायें ( सं ) मिलकर ( दुहतां ) पूर्णता प्राप्त करें । वे ( पृथिवि ) मातृभूमि ( वाचो मधु ) वाणीकी मीठास ( मध्यं ) मुझको ( धेहि ) दे ।

हे मातृभूमि ! हमारेमेंसे प्रत्येकके अन्दर वाणीकी मधुरता रहे, इस मधुरतासे हम सब प्रजाजन संघशक्तिसे प्रभावशाली बनकर संपूर्ण रीतिसे पूर्णता संपादन करेंगे ।

### चाणक्य-सूत्राणि ।

१ हितमपि अधनस्य वाक्यं न गृह्यते— धनहीनका हितकारक उपदेश भी स्वीकारा नहीं जाता ।

२ अधनः स्वभार्ययाऽप्यवमन्यते— निर्धन मनुष्यका अपमान उसकी पत्नी भी करती है ।

३ पुष्पहीनं सहकारमपि नोपासते अमराः— पुष्पहीन आम्र-वृक्षपर अमर नहीं बैठते ।

४ विद्या धनं अधनानाम्— निर्धन मनुष्योंको धन विद्या है ।

५ विद्या चौरौपि न ग्राह्या— विद्या चोरों द्वारा भी चुराई नहीं जाती ।



( ४६ )

## पाठ - ११

भूम्यां देवेभ्यो ददति यज्ञं हव्यमरंकृतम् ।

भूम्यां मनुष्या जिन्वति स्वधयाज्ञेन मर्त्याः ।

सा नो भूमिः प्राणमायुर्दधातु जरदष्टिं मा पृथिवी कृणोतु ॥ २१ ॥

( भूम्यां ) हमारी मातृभूमिमें ( देवेभ्यः ) अग्न्यादि देवोंके लिये ( अरं कृतं ) सुसंस्कृत किये हुए ( हव्यं ) हवनीय पदार्थोंका ( यज्ञं ) यज्ञ ( ददति ) करते हैं । इसी ( भूम्यां ) भूमिपर ( मर्त्याः मनुष्याः ) मरण धर्मवाले मनुष्य ( स्व-धया ) अपनी धारणशक्तिसे और अन्नसे ( जिन्वन्ति ) जीवित रहते हैं । इस प्रकारकी ( सा ) वह ( नः पृथिवी भूमिः ) हमारी विस्तृत मातृभूमि हमारे लिये ( प्राणं ) प्राणका बल, ( आयुः ) दीर्घआयु ( दधातु ) देवे और ( मा ) मुझे ( जरदष्टिं ) वृद्ध अर्थात् अति दीर्घआयुसे युक्त ( कृणोतु ) करे ॥

इस भूमिमें देवोंके प्रीत्यर्थ यज्ञयाग और हृष्टियां करते हैं और जहां सब मनुष्य उत्तम अन्नका भोग करके अपनी निज धारणा-शक्तिसे उन्नत होते रहते हैं, वह हमारी मातृभूमि हमारे लिये आयु, आरोग्य और दीर्घजीवन तथा बल देवे ॥ २२ ॥

शिला भूमिरश्मा पांसुः सा भूमिः संधृता धृता ।

तस्यै हिरण्यवक्षसे पृथिव्या अकरं नमः ॥ २६ ॥

( शिला ) शिला ( अश्मा ) पत्थर तथा ( पांसु ) धूलिरूप यह ( भूमिः ) मातृभूमि हैं । ( सा ) उसका ( सं-धृता ) उत्तम रीतिसे धारण होनेपर ही वह ( धृता ) सुसंरक्षित होती है ( तस्यै ) उस ( हिरण्य-वक्षसे ) अपने अन्दर सुवर्ण धारण करनेवाली ( पृथिव्यै ) मातृभूमिके लिये मैं ( नमः ) नमन ( अकरं ) करता हूं ॥



जिसमें मिट्टी, पत्थर, शिला आदि हैं और सोना, चांदी आदि खनिज पदार्थ भी विपुल हैं वह हमारी मातृभूमि है । इसका प्रथम मंत्रोक्त आठ गुणोंसे उत्तम प्रकार धारण होनेसे ही इसकी स्वतंत्रताकी रक्षा होती है इसलिये इस प्रकारकी वंदनीय मातृभूमिके लिये मेरा प्रणाम है ॥ २६ ॥

यस्यां वृक्षा वनस्पत्या धुत्रास्तिष्ठन्ति विश्वद्वा ।

पृथिवीं विश्वधायसं धृतामच्छावदामसि ॥ २७ ॥

( यस्यां ) जिसमें ( वानस्पत्या वृक्षा ) वनस्पतियां और वृक्ष ( विश्वद्वा ) सदा ( धृत्वाः ) स्थिर ( तिष्ठन्ति ) रहते हैं । उस ( विश्व-धायसं ) सबको धारण करनेवाली और जिसका हमने ( धृतां ) धारण किया है ऐसी ( पृथिवीं ) मातृभूमिका ( अच्छावदामसि ) हम स्वागत करते हैं ॥

जिस हमारी मातृभूमिमें वृक्ष, वनस्पतियां और विविध औषधियां सदा फलती और फलती हैं, जो हम सबका धारण कर रही हैं और हम सब ( प्रथम मंत्रोक्त आठ गुणोंके द्वारा ) जिसका धारण कर रहे हैं, अर्थात् जिसकी स्वतंत्रताकी रक्षा कर रहे हैं, उस वंदनीय मातृभूमिका हम सब स्वागत करते हैं ॥ २७ ॥

उदीराणा उतासीनास्तिष्ठन्तः प्रकामन्तः ।

पद्भ्यां दक्षिणसव्याभ्यां मा व्यथिष्महि भूम्याम् ॥ २८ ॥

( उदीराणाः ) उठते हुए ( उत आसीनाः ) और बैठे हुए, ( तिष्ठन्तः ) खड़े होते हुए तथा ( प्र-कामन्तः ) चलते फिरते और दौड़ते हुए ( दक्षिण-सव्याभ्यां ) सीधे और बाएं ( पद्भ्यां ) पांवोंसे ( भूम्यां ) भूमिमें ( मा व्यथिष्महि ) न कष्ट उत्पन्न करें ॥

हमारी हरएक प्रकारकी हलचल कष्ट उत्पन्न करनेवाली न हो ॥ २८ ॥

विमृग्वरीं पृथिवीमा वदामि क्षमा भूमिं ब्रह्मणा वावृधानम् ।

उजं पुष्टं बिभ्रतीमन्नभागं घृतं त्वाऽभि नि षीदेम भूमे ॥ २९ ॥



( ४८ )

( वि-मृग्वरीं ) विशेष खोज करनेके योग्य, ( ब्रह्मणा ) ज्ञानसे जिसकी ( वातृधानां ) वृद्धि होती है ( उर्जं ) बलकारक ( पुष्टं ) पुष्टिकारक ( घृतं अन्नमागं ) घी और अन्न आदि भोग्य पदार्थ ( विभ्रजीं ) धारण करनेवाली, ( क्षमां ) निवास करनेयोग्य ( पृथिवीं ) विस्तृत ( भूमिं ) मातृभूमिकी में ( आ वदामि ) प्रार्थना करता हूं कि हे ( भूमे ) मातृभूमि ! ( त्वा ) तुझ पर ( अभि नि षोदेम ) हम सब बैठे ॥

हमारी भूमि अत्यंत उत्तम है, इसलिये उसकी अनेक प्रकारसे खोज होनी चाहिये। खोज करके उसका अधिकाधिक उपयोग करके अन्नपेयादि भोग्य पदार्थ विशेष प्रकारसे प्राप्त करके हम अपना बल, पुष्टि, शक्ति और अन्य प्रकारका तेज बढ़ायेंगे और अधिक विस्तृत प्रदेश प्राप्त करके आनंदसे अटेंगे ॥ ९ ॥

शुद्धा न आपस्तन्वे क्षरन्तु यो नः सेदुरप्रिये तं नि दध्मः ।  
पवित्रेण पृथिवि मोत् पुनामि ॥ ३० ॥

हे ( पृथिवि ) मातृभूमि ! ( शुद्धाः आपः ) शुद्ध निर्मल जल ( नः तन्वे ) हमारे शरीरके लिये ( क्षरन्तु ) बहता रहे । ( यः ) जो ( नः सेदुः ) हमारा नाश करनेका यत्न करेगा ( तं ) उस दुष्टको हम ( अ-प्रिये ) अप्रियतासे ( नि-दध्मः ) रखेंगे । मैं ( मां ) अपने आपको ( पवित्रेण ) पवित्रतासे ( उत् पुनामि ) उत्तम पवित्र करता हूं ॥

हमें सदा शुद्ध जल प्राप्त होता रहे और जल आदिसे हमारे शरीर पवित्र होते रहें । हम शुद्ध, सरल और श्रेष्ठ आचार विचारोंसे अपने आपको सदा पवित्र बनायेंगे और जो शत्रु हमारा नाश करनेका यत्न करेगा उसको हम योग्य दण्ड देंगे ॥ ३० ॥

R870,SAT-S



1971H